



MOTOBECANE
MOTOCONFORT

Candy

CATALOGUE PIÈCES DÉTACHÉES

ERSATZTEILKATALOG



Type M1
Type M1PR
Type M1PRT

Candy

Type M1
Type M1PR
Type M1PRT

Cady

MAI 1973

SOMMAIRE

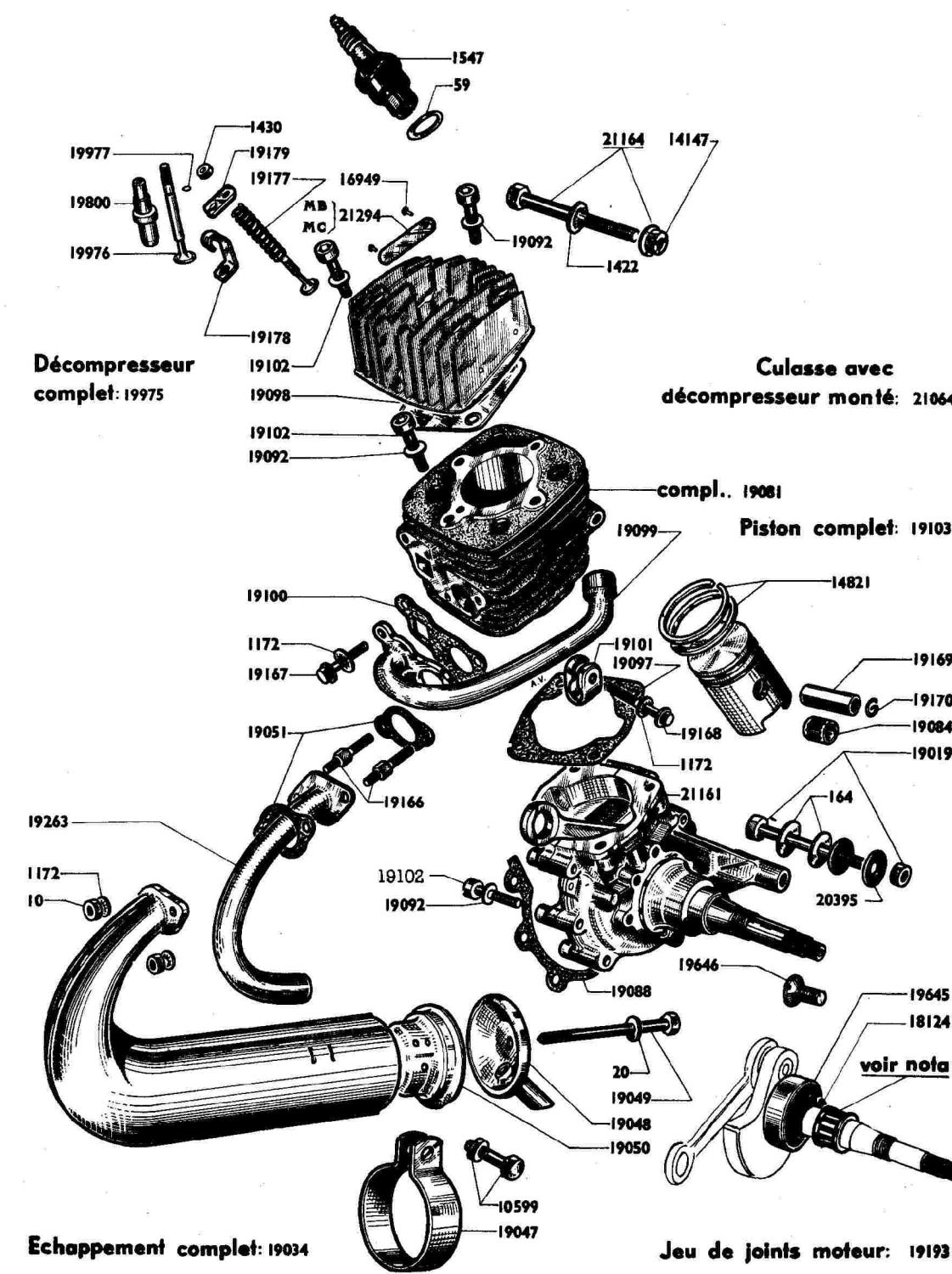
PAGE	DÉSIGNATION	TYPE
2	Moteur. Fixation. Echappement	M1-M1PR-M1PRT
4	Appariage. Piston. Cylindre	M1-M1PR-M1PRT
5	Embrayage Dimoby	M1-M1PR-M1PRT
6	Carburateur AR1-10 réglage 691. Robinet essence	M1-M1PR-M1PRT
7	Volant magnétique	M1-M1PR-M1PRT
8	Fourche. Jeu de direction. Fix sup garde-boue avant	M1-M1PR
9	Fourche. Jeu de direction	M1PRT
10	Partie cycle.....	M1
12	Partie cycle.....	M1PR-M1PRT
14	Pédalier. Chaînes. Tendeur de chaîne	M1-M1PR-M1PRT
15	Roue et moyeu avant	M1-M1PR
16	Roue et moyeu arrière	M1-M1PR-M1PRT
17	Roue et moyeu avant.....	M1PRT
18	Frein avant. Selle	M1-M1PR-M1PRT
19	Guidon. Poignée tournante. Commandes	M1-M1PR-M1PRT
20	Eclairage « Luxor »	M1-M1PR-M1PRT

Cady

MAY 1973

INHALTSVERZEICHNIS

SEIT	BEZEICHNUNG	TYP
3	Motor. Motorhalterung. Auspuff	M1-M1PR-M1PRT
4	Zusammenstellung von Kolben und Zylinder	M1-M1PR-M1PRT
5	Dimoby Kupplung.....	M1-M1PR-M1PRT
6	Vergaser AR1-10-691. Benzinhhahn	M1-M1PR-M1PRT
7	Schwunglichtmagnetzünder	M1-M1PR-M1PRT
8	Gabel. Steuersatz	M1-M1PR
9	Teleskopgabel. Steuersatz	M1PRT
11	Fahrgestell	M1
13	Fahrgestell	M1PR-M1PRT
14	Tretlager. Kettenspanner. Ketten	M1-M1PR-M1PRT
15	Vorderrad. Vorderradnabe	M1-M1PR
16	Hinterrad. Hinterradnabe	M1-M1PR-M1PRT
17	Vorderrad. Vorderradnabe	M1PRT
18	Vorderradbremse. Sattel	M1-M1PR-M1PRT
19	Lenker. Armaturen	M1-M1PR-M1PRT
20	Beleuchtung « Luxor »	M1-M1PR-M1PRT



M1, M1PR, M1PRT

MOTEUR - ARTICULATION - ÉCHAPPEMENT

Numéro pièces	Nbre de pièces	DESIGNATION	Prix unitaire Vente détail	Numéro pièces	Nbre de pièces	DESIGNATION	Prix unitaire Vente détail
MOTEUR — FIXATION							
59	1	Joint de bougie.....	C	19179	1	Butée de ressort.....	
164	2	Rondelle plate ø 7.....	C	19193	1	Jeu de joints moteur.....	
1172	3	Rondelle « NOMEI » ø 6.....	C	19645	1	Roulement de vilebrequin 17×47×14 étanche..... C	
1422	1	Rondelle denture intérieure.....	C	19646	1	Vis fraisée maintien roulement de vilebrequin ø 5×90×16..... C	
1430	1	Ecrou ø 4×70.....		19800	1	Guide soupape de décompresseur.....	
1547	1	Bougie		19975	S.E.	Décompresseur complet.....	
14147	1	Ecrou ø 8×100.....	C	19976	1	Soupape décompresseur..... C	
14821	2	Segment.....	C	19977	1	Joint de soupape décompresseur..... C	
16949	2	Clou cannelé ø 2,5.....	C	52834	S.E.	Moteur complet.....	
18124	1	Truarc ø 17 arrêt de roulement.....	C	20395	2	Rondelle plate ø 7,5×21×0,8..... C	
19019	1	Boulon fixation inférieur moteur ø 7×100×64.....	C	21064	S.E.	Culasse avec décompresseur.....	
19081	S.E.	Cylindre avec piston complet.....		21161	S.E.	Bas moteur (carter avec vilebrequin complet).....	
19084	1	Cage à aiguilles 11×14×14.....	C	21164	1	Boulon fixation supérieur moteur 8×100×63 - F 11,5.....	
19088	1	Joint de carter moteur (papier).....	C	21294	1	Plaque moteur MB	
19102	7	Vis de fixation carter couv. ø 6×100×22.....	C				
19092	15	Rondelle plate ø 6,2×10, 6×1,2 cuivre.....	C				
19097	1	Joint de base de cylindre (papier).....	C				
19098	1	Joint de culasse.....	C				
19099	1	Tubulure admission (carburateur starter manuel).....					
19100	1	Joint de tubulure admission.....	C	10	2	Ecrou ø 6×100..... C	
19101	1	Collier fixation tubulure s/cylindre.....		20	1	Rondelle plate ø 6..... C	
19102	8	Vis de fixation cylindre/culasse ø 6×100×25.....	C	1172	2	Rondelle « NOMEI » ø 6..... C	
	S.E.	Piston complet voir page 4		10599	1	Boulon de collier ø 7×100×23.....	
19166	2	Goujon fixation tubulure.....	C	19034	S.E.	Echappement complet	
19167	1	Vis de fixation tubulure admission ø 6×100×17.....	C	19047	1	Collier de pot d'échappement..... C	
19168	1	Vis de fixation collier tubulure ø 6×100×30.....	C	19048	1	Sortie de pot d'échappement	
19169	1	Axe de piston ø 11.....		19049	1	Vis de fixation silencieux ø 6×100×75..... C	
19170	2	Frein axe de piston.....	C	19050	1	Coupelle filtre	
19177	1	Ressort décompresseur.....		19051	2	Joint de bride d'échappement..... C	
19178	1	Patte d'ancrage du plomb.....		19263	S.E.	Bride et tube assemblés - intérieur pot.....	

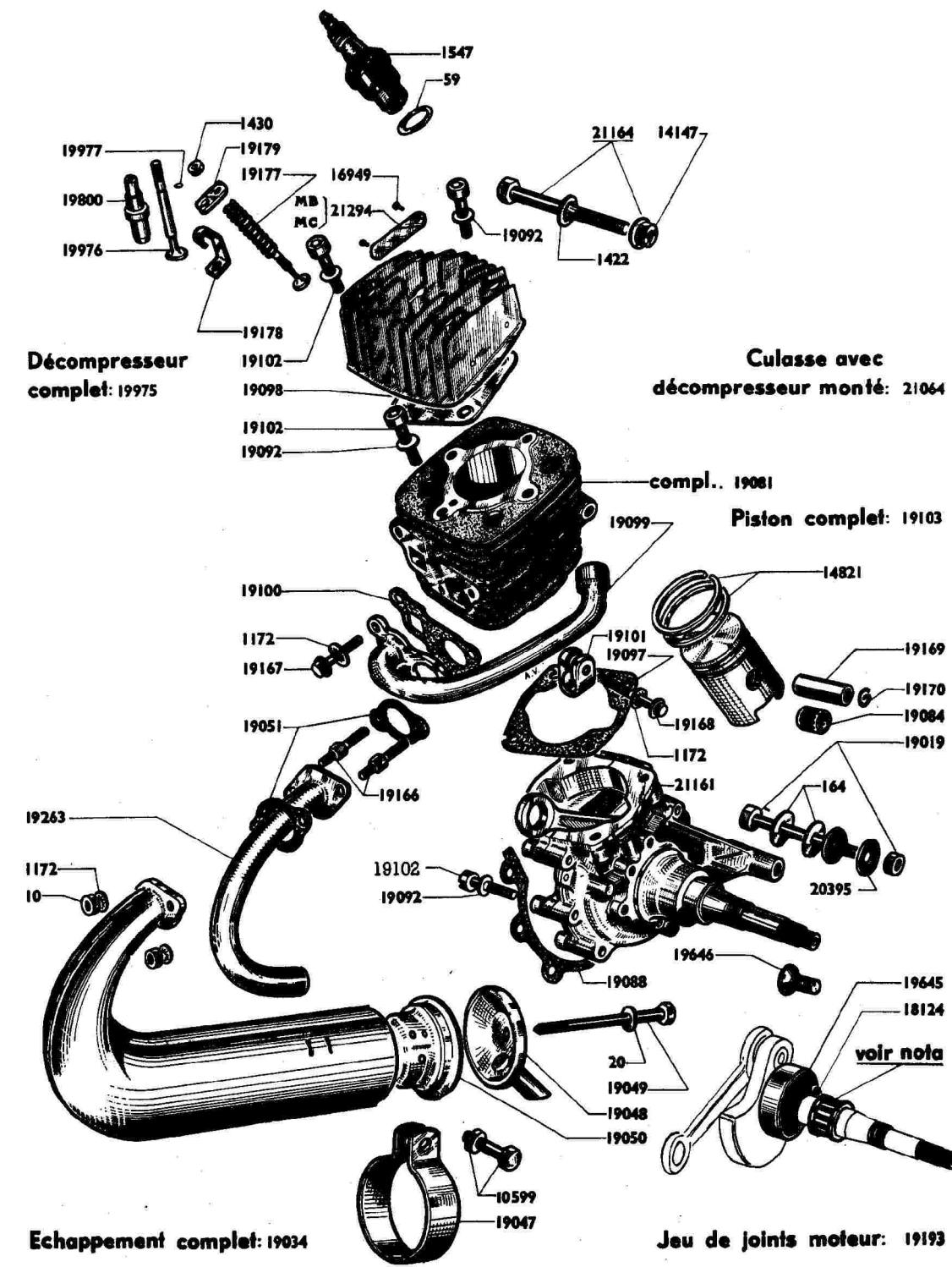
NOTA. — La référence 19086 étant annulée, la cage à aiguilles est désormais disponible en 5 cotes :

21421	0 — 2 millièmes, Cond. par 3
21422	0 + 2 — — 3
21423	+ 2 + 4 — — 3
21424	+ 4 + 6 — — 3
21425	+ 6 + 8 — — 3

devant vous permettre un ajustement rigoureux du palier (voir à cet effet l'information 10075 bis).

C = Pièces conditionnées. Pour quantités voir tarif.

Reproduction interdite



M1, M1PR, M1PRT

MOTOR - AUSPUFF

Teil- Nummer	BEZEICHNUNG		Teil- Nummer	BEZEICHNUNG
MOTOR				
59	Dichtung für Zündkerze		19177	Feder für Dekoventil
164	Unterlegscheibe		19178	Halteplatte für Dekoventil
1422	Unterlegscheibe		19179	Halteplatte für Dekoventil
1172	Unterlegscheibe		21294	Typenschild für Motor
1547	Zündkerze		19193	Dichtungssatz kpl.
1430	Mutter für Dekoventil		21164	Schraube für obere Motoraufhängung.....
14821	Kolbenring		21064	Zylinderkopf kpl.
16949	Niet für Typenschild		21161	Motorgehäuse kpl. mit Kurbelwelle
18124	Seegering für Kurbelwellenlager			
19019	Schraube für untere Motoraufhängung		19645	Lager für Kurbelwelle
19051	Auspuffdichtung		19646	Halteschraube für Kurbelwellenlager
19081	Zylinder mit Kolben kpl.		19800	Führung für Dekoventil
19084	Nadellager für Kolbenbolzen		19975	Dekoventil kpl.
14147	Mutter		19976	Dekoventil nackt
19088	Motorgehäusedichtung		19977	Dichtung für Dekoventil
19102	Imbusschraube für Motorgehäuse		52834	Motor kpl.
19092	Unterlegscheibe			Nadellager f. Kurbelwelle NOTA
19097	Zylinderfußdichtung			
19098	Zylinderkopfdichtung			
19099	Ansaugrohr	10		
19100	Dichtung für Ansaugrohr			
19101	Schelle für Ansaugrohr	20		
19102	Imbusschraube für Zylinder-Befestigung		1172	Unterlegscheibe
19166	Stehbolzen		10599	Unterlegscheibe
19167	Schraube		19034	Schraube für Auspuffschelle
19168	Schraube		19047	Auspuff kpl.
19169	Kolbenbolzen		19048	Auspuffschelle
19170	Sicherung für Kolbenbolzen		19049	Deckel für Auspufftopf
			19050	Schraube für Auspuffdeckel
			19263	Auspuffeinsatz
				Einsatzrohr für Auspuff
AUSPUFF				

Die Teile 19086 läuft aus die Nadellager ist geliefert nach der folgenden Ausstellung :

21421	0	—	2	Verpackung	3 ot.
21422	0	+	2	—	3 »
21423	+2	+	4	—	3 »
21424	+4	+	6	—	3 »
21425	+6	+	8	—	3 »

Diese Feile müssen Ihnen eine Instandsetzung der Gehäuse ermöglichen bitte beachten Sie die nach folgende Reparaturanweisung.

M1, M1PR, M1PRT

APPARIAGE PISTON - CYLINDRE

L'appariage "Piston-Cylindre" des CADY est fait suivant un code représenté par une lettre frappée sur la face supérieure du cylindre.

Pour toute commande de piston seul, il est nécessaire de nous donner la lettre avec le N° (voir tableau)

Les cylindres ne sont jamais fournis seuls.



Emplacement du repère sur le cylindre

EXEMPLE :

Pour le cylindre marqué "F"
nous commander le piston N° 19187

Repère sur cylindre	\varnothing Piston	N° P. D. Piston
A	38,935	19199
B	38,940	19185
C	38,945	
D	38,950	19186
E	38,955	
F	38,960	19187
G	38,965	
H	38,970	19188
J	38,975	
K	38,980	19189
L	38,985	
M	38,990	19190
N	38,995	
O	39,000	19103
P	39,005	

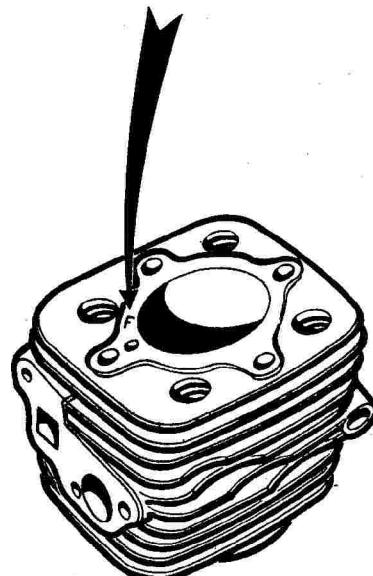
M1, M1PR, M1PRT

ZUSAMMENSTELLUNG von KOLBEN und ZYLINDER

Die Zusammenstellung von Kolben u. Zylinder erfolgt nach einem Code, bei welchem Buchstaben auf die Oberseite des Zylinders eingeschlagen werden.

Bei jeder Einzelbestellung von Kolben muss der auf dem Zylinder befindliche Buchstabe, sowie die dazugehörige Ersatzteilnummer angegeben werden (siehe unsere Tafel).

Die Zylinder werden grundsätzlich mit Kolben geliefert.



Ort der Kennzeichnung des Zylinders

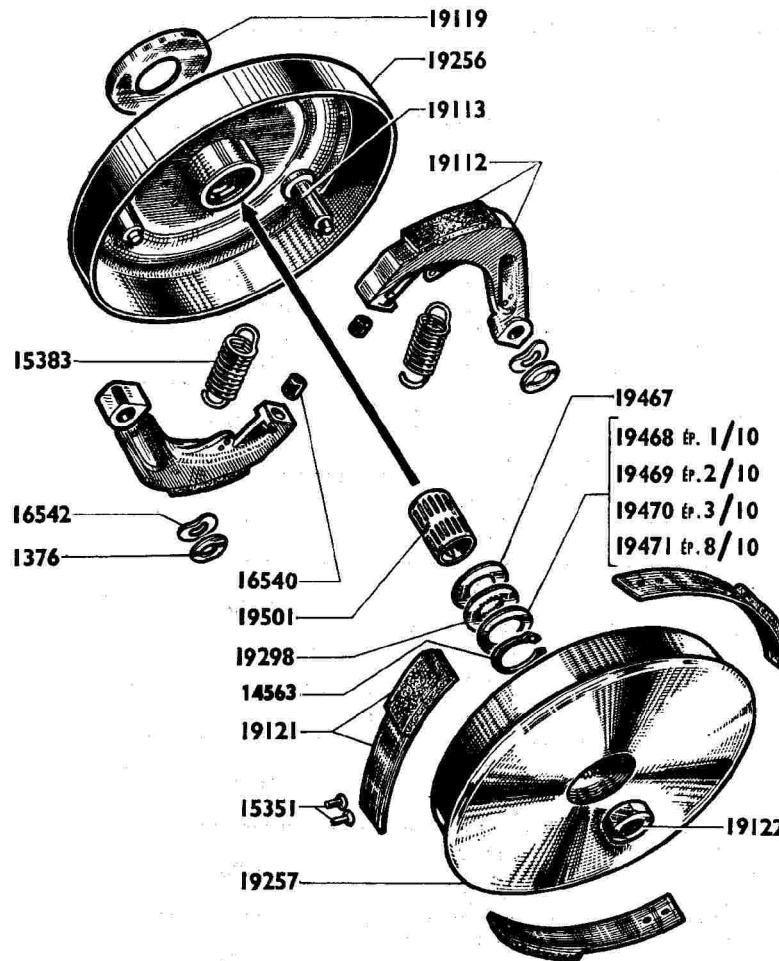
BEISPIEL :

Für den Zylinder mit der Marke "F"
ist der Kolben № 19187 zu bestellen

ZEICHEN	Ø KOLBEN	ERSATZTEILNUMMER
A	38,935	19199
B	38,940	19185
C	38,945	
D	38,950	19186
E	38,955	
F	38,960	19187
G	38,965	
H	38,970	19188
J	38,975	
K	38,980	19189
L	38,985	
M	38,990	19190
N	38,995	
O	39,000	19103
P	39,005	

M1, M1PR, M1PRT

EMBRAYAGE

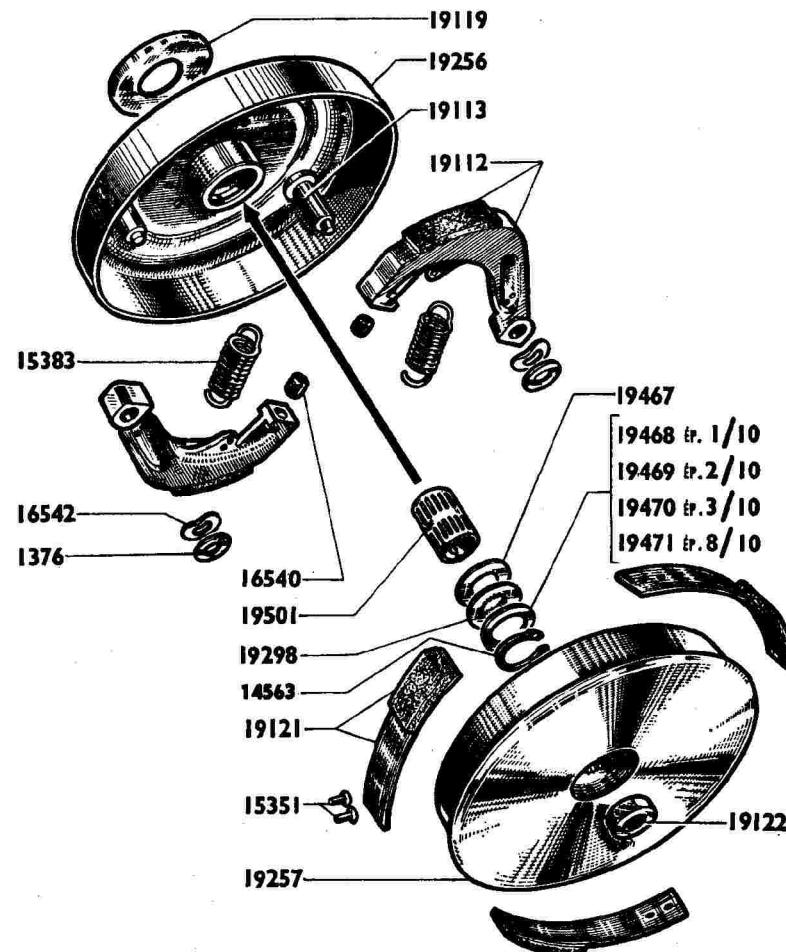


Embrayage complet: 19255

Numéro piéces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail
1376	2	Rondelle axe masselotte \varnothing 6,5×16×10/10 (Cond.)	
14563	1	Truarc \varnothing 22 (Cond.)	
15351	6	Rivet de ressort (Cond.)	
15383	2	Ressort de masselotte (Cond.)	
16540	2	Butée caoutchouc de masselotte (Cond.)	
16542	2	Rondelle incurvée \varnothing 8 (Cond.)	
19112	2	Masselotte avec garniture	
19113	2	Axe de masselotte (Cond.)	
19119	1	Coupelle de joue droite de poulie	
19121	3	Ressort avec ferodo	
19122	1	Ecrou de blocage \varnothing 10×100 (à droite)	
19255	S.E.	Embrayage complet (23 cannelures)	
19256	S.E.	Flasque d'emb. a/moyeu, col. et poulie \varnothing 52	
19257	1	Tambour a/moyeu et ressorts	
19298	1	Rondelle (crantée 23 c) appui de moyeu (Cond.)	
19467	1	Joue gauche de poulie \varnothing 13,3×21,6×8/10 (Cond.)	
19468		Rondelle de calage \varnothing 16,5×21,8×1/10 (Cond.)	
19469		Rondelle de calage \varnothing 16,5×21,8×2/10 (Cond.)	
19470		Rondelle de calage \varnothing 16,5×21,8×3/10 (Cond.)	
19471	1	Joue latérale \varnothing 16,5×21,8×8/10 (Cond.)	
19501	1	Cage à aiguilles \varnothing 12,8×15,8×18	

M 1 M1PR, M1PRT

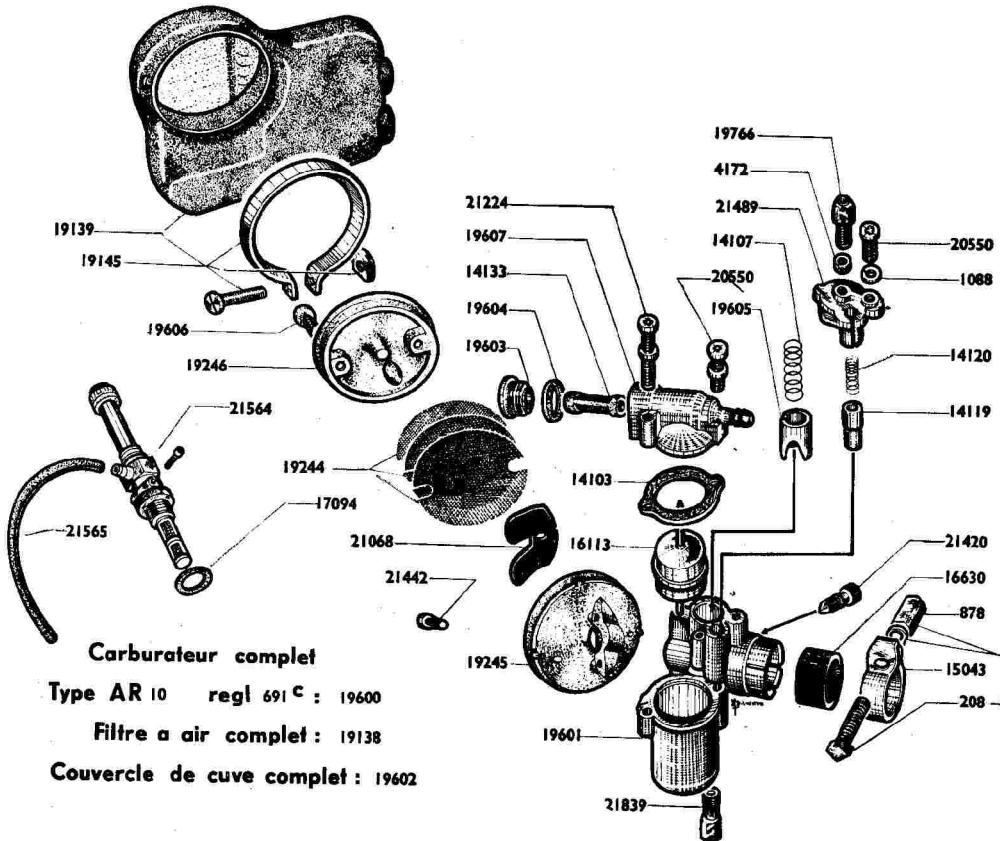
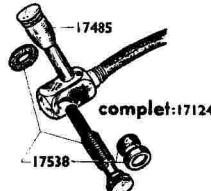
DIMOBY - KUPPLUNG



Embrayage complet: 19255

Kupplung komplett : 19255

Teil-Nummer	BEZEICHNUNG
1376	Scheibe
15351	Niet für Kupplungsbelag
15383	Feder für Kupplungsbacke
16540	Gummipropfen
16542	Wellenscheibe
19112	Kupplungsbacke
19113	Bolzen für Kupplungsbacke
14563	Seegering
19119	Staubkappe
19121	Kupplungsbelag
19122	Mutter für Kupplungsglocke
19255	Kupplung kpl
19256	Innere Kupplungsglocke
19257	Äussere Kupplungsglocke
19298	Scheibe (gezahnt)
19468	Ausgleichscheibe 1/10
19469	Ausgleichscheibe 2/10
19470	Ausgleichscheibe 3/10
19471	Ausgleichscheibe 8/10
19501	Nadellager

M1, M1PR, M1PRT**CARBURATEUR Type AR 10 - Réglage 691**

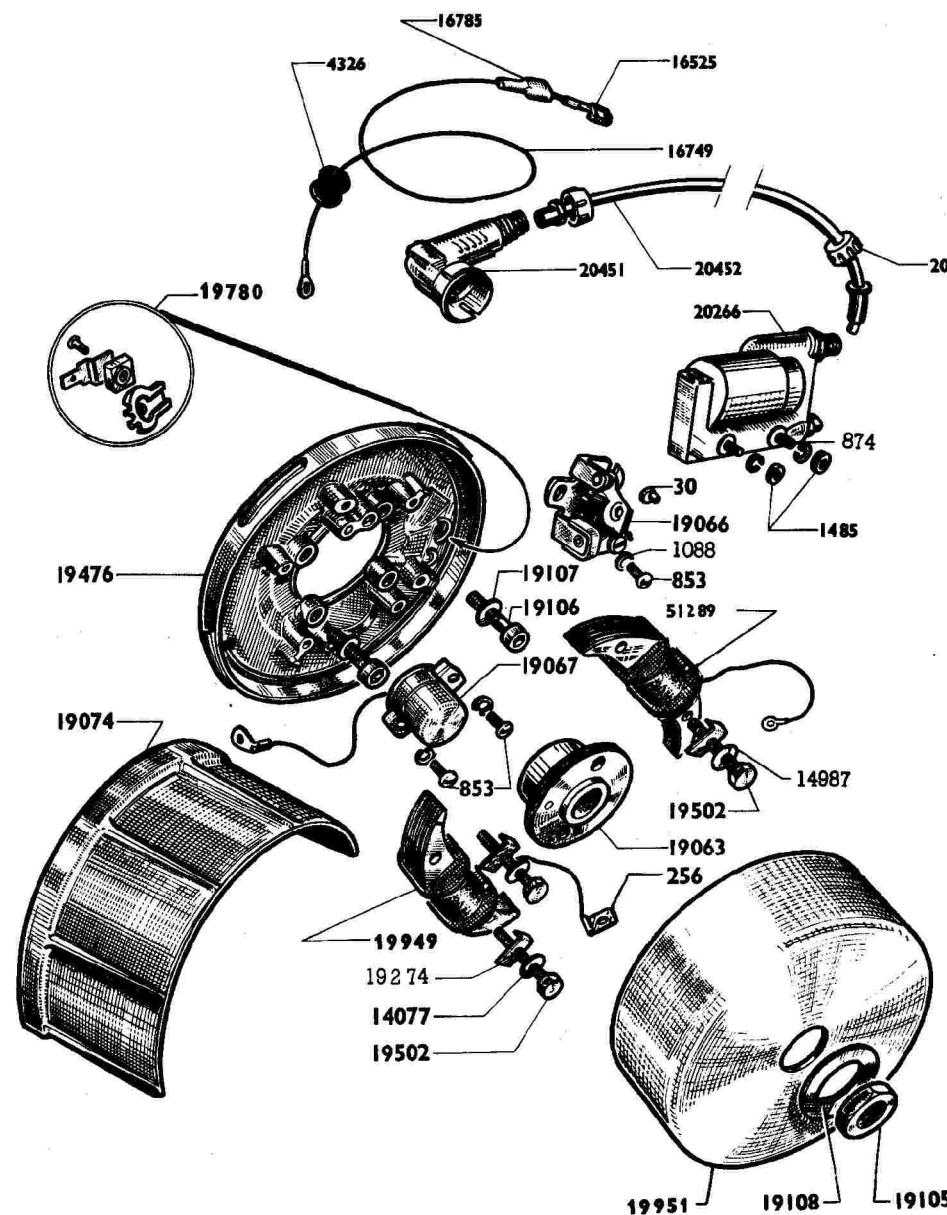
Numéro piéces	Nbre de pièces	DESIGNATION	Prix unitaire Vente détail
208	1	Boulon de collier de carburateur 6x100x21.....	
878	1	Ecrou de boulon de collier 6x100.....	
1088	1	Rondelle « BLOCFOR ».....	
4172	1	Ecrou de la vis tendeur.....	
14103	1	Joint de couvercle de cuve.....	C
14107	1	Ressort de volet des gaz.....	C
14119	1	Volet de starter.....	C
14120	1	Ressort de volet de starter.....	C
14133	1	Filtre à essence.....	C
15043	1	Collier de carburateur.....	C
16113	1	Floetteur.....	
16630	1	Bague de réduction.....	
19138	S.E.	Filtre à air complet.....	
19139	S.E.	Boîtier de filtre avec collier et vis.....	
19145	1	Collier filtre à air avec vis fixation.....	
19244	3	Treillis de filtre à air.....	
19245	1	Raccord de filtre à air.....	
19246	1	Récupérateur de filtre à air.....	
19600	S.E.	Carburateur complet AR 10 - 691 B.....	
19601	1	Corps de carburateur.....	
19602	S.E.	Couvercle de cuve complet.....	
19603	1	Vis bouchon couvercle de cuve.....	C
19604	1	Joint fibre de vis de bouchon.....	C
19605	1	Volet des gaz.....	C
19606	2	Vis fixation récupérateur.....	C
19607	1	Couvercle de cuve.....	
19766	1	Vis tendeur sur chapeau de chambre.....	C
4172	2	Vis fix. chapeau de chambre et couvercle de cuve	C
21224	1	Frein des vis de fixation couvercle filtre.....	
21489	1	Vis fixation couvercle de cuve.....	
21564	1	Vis d'air (nylon).....	
19244	1	Vis autotaraudeuse de corps de carburateur.....	
19245	1	Chapeau de chambre.....	
17094	1	Gicleur de 215.....	
21068			
14103			
16113			
21420			
19242			
21442			
21489			
21839			
19622	S.E.	ROBINET ESSENCE (modèle à tourner) LEGRIS	
20018	1	Robinet essence complet	
		Bouton plastique de robinet	(Cond.)
17124	S.E.	ROBINET ESSENCE (Modèle à pousser) QUIET	
17485	1	Robinet essence complet a/fixation et tubulure ...	
17538	1	Bouton plastique de robinet	(Cond.)
		Vis a/filtre coupelle et joint fix. robinet	(Cond.)

C = Pièces conditionnées. Pour quantités voir tarif.

M1, M1PR, M1PRT

VERGASER AR. 10-691

Teil- Nummer	BEZEICHNUNG
VERGASER AR. 10-691	
208	Schraube.....
878	Mutter
1088	Unterlegscheibe
4172	Mutter
14103	Dichtung für Schwimmerdeckel
14107	Feder für Gasschieber
14119	Startschieber
14120	Feder für Startschieber
14133	Sieb
15043	Halteschraube für Vergaser
16113	Schwimmer
16630	Reduzierbuchse für Vergaserstützen
19138	Airfilter kpl.
19139	Airfilterkappe nackt
19145	Schelle für Airfilterkappe kpl.
19244	Filtersieb
19235	Filtereinsatz
19246	Oelsammler
19600	Vergaser kpl.
19601	Vergasergehäuse kpl.
19602	Schwimmerdeckel kpl.
19603	Schraube für Schwimmerdeckel
19604	Dichtung
19605	Gasschieber
19606	Schraube
19607	Schwimmerdeckel nackt
19766	Stellschraube für Gaszug
20550	Schraube für Vergaserdeckel
21068	Halteblech
21224	Schraube für Schwimmerdeckel
21420	Leerlaufschraube
21442	Schraube
21489	Vergaserdeckel
21839	Düse 215
BENZINHAHN ZUM ZICHEN	
19622	Benzinhahn komplett
20018	Benzinhahnkappe
BENZINHAHN ZUM SCHRAUBEN	
17124	Benzinhahn komplett
17485	Benzinhahnkappe
17538	Schraube mit filter



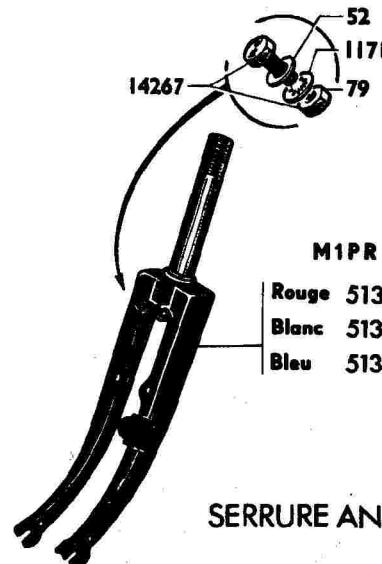
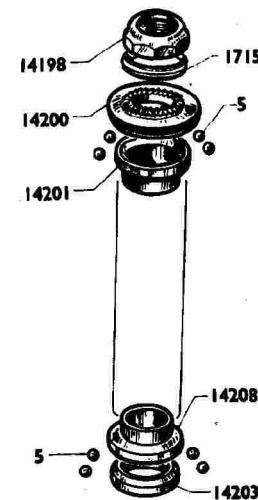
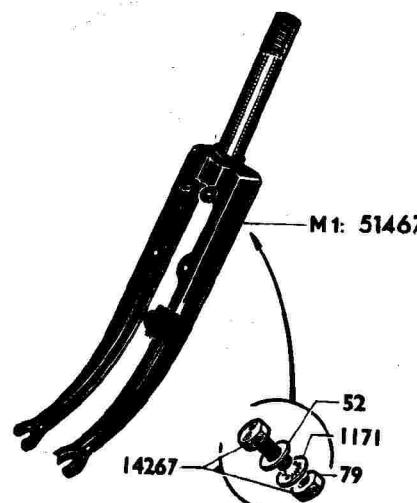
VOLANT MAGNÉTIQUE

Numéro piéces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente déetail
874	2	Rondelle grower ø 5 ^{mm}	(Cond.)
30	1	Excentrique réglage contact	(Cond.)
256	2	Cosse d'induit	(Cond.)
19274	4	Frein de vis fix. induit	(Cond.)
853	3	Vis fix. rupteur et condensateur ø 4×75×10	
1088	3	Rondelle	(Cond.)
1485	2	Ecrou 5×80	(Cond.)
4326	1	Passé fil caoutchouc	(Cond.)
14987	4	Rondelle ø 4	(Cond.)
16525	2	Cosse pour languette de 6,35	(Cond.)
16749	1	Fil de jonction rupteur-bobine	
16785	2	Embout caoutchouc	(Cond.)
19063	1	Came de volant	
19066	1	Rupteur	
19067	1	Condensateur	
19074	1	Carter de protection (plastique gris)	
19105	1	Ecrou de volant 14×100 à D 24 s/plats	
19106	4	Vis de fix. plateau volant sur carter ø 5×90×18 (6 pans creux 4%)	(Cond.)
19107	4	Rondelle plate ø 5,2×8,5×1,2 (cuivre)	(Cond.)
19108	1	Rondelle appui écrou volant	(Cond.)
19476	1	Plateau de volant nu	
19502	4	Vis fix. induit ø 4×75×20	(Cond.)
19780	1	Borne d'éclairage complète	
51287	5.E	Volant magnétique complet	
51288	5.E	Plateau de volant complet	
51289	1	Induit d'éclairage	
19949	1	Induit d'alimentation	
19951	1	Rotor de volant	
20266	1	Bobine ext. sans fil	
20451	1	Anti-parasites	
20452	1	Fil H.T. (L. = 175 %)	

M1, M1PR, M1PRT

ZÜNDANLAGE

Teil- Nummer	BEZEICHNUNG	
30	Excenterbolzen für Zündkontakte.....	
256	Kabelschuh für Zündspule	
19274	Sicherungsblech	
853	Schraube für Zündkontakt- und Kondensatorbefestigung	
1088	Unterlegscheibe	
14987	Unterlegscheibe	
16525	Steckverbindung für Lichtkabel	
16749	Verbindungs kabel Zündkontakt/Aussenspule	
16785	Gummikappe	
19063	Zündnocke	
19066	Zündkontakt	
19067	Kondensator	
19074	Abdeckappe für Polrad	
19105	Mutter für Polrad	
19106	Schraube für Grundplattenbefestigung	
19107	Unterlegscheibe	
19108	Unterlegscheibe für Polradmutter	
19476	Grundplatte nackt	
19502	Schraube für Zündspule	
19780	Lichtanschluss	
19949	Zündspule innen	
19951	Polrad	
51287	Zündanlage kpl.	
51288	Grundplatte kpl.	
51289	Lichtspule	
874	Unterlegscheibe ø 5	
1485	Mutter ø 5 x 80	
4326	Dichtung	
20266	Aussenzündspule	
20451	Zündkerzenstecker »NOVI«	
20452	Zündkabel- nackt L = 175%	

M1, M1PR,**SERRURE ANTI-VOL 51270****FOURCHE**

Désignation	Type	Nbre pièces	N° P.D. Rouge métal	N° P.D. Rouge	N° P.D. Blanc	N° P.D. Bleu	N° P.D.
Fourche emboutie.	M1	1	51467				
Fourche emboutie.	M1PR	1		51398	51396	51397	

FIXATION SUP. GARDE-BOUE AVANT

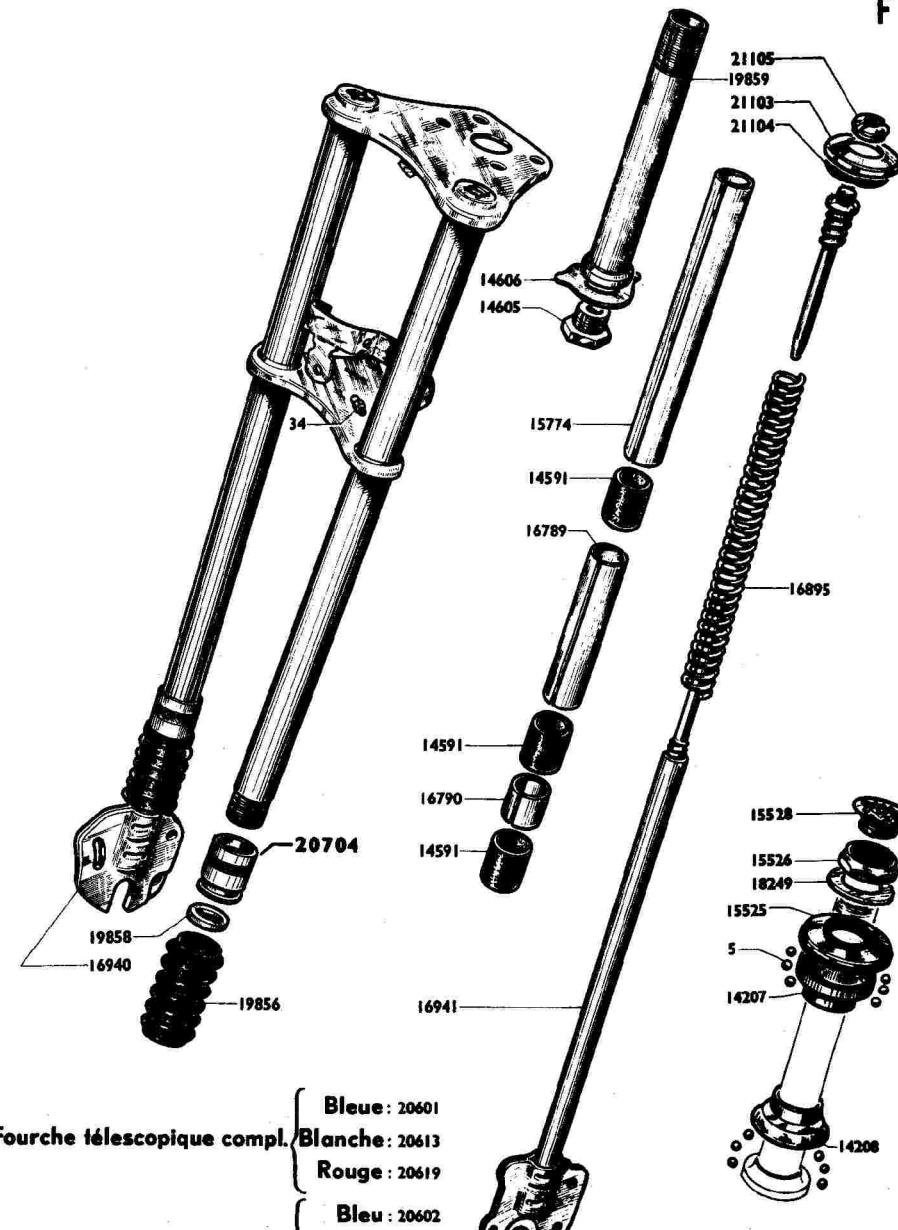
Numéro pièces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail
52	2	Rondelle plate \varnothing 5 (Cond.)	
79	2	Ecrou \varnothing 5x90 (Cond.)	
1171	2	Rondelle NOMEL » \varnothing 5 (Cond.)	
JEU DE DIRECTION M1, M1PR			
5	48	Bille de 3,96 (Cond.)	
14197	S.E.	Jeu de direction complet	
14198	1	Contre-écrou de direction	
14200	1	Cuvette supérieure	
14201	1	Cône supérieur	
14203	1	Cône inférieur	
14208	1	Cuvette inférieure	
17155	1	Jonc de contre-écrou direction (Cond.)	

M1PR**GABEL - STEUERSATZ**

Teil- Nummer	BEZEICHNUNG	
52	Unterlegscheibe 5x10	
79	Mutter 5x90	
1171	Unterlegscheibe »NOMEL« ø 5	
14267	Schraube 5x90x20	
51270	Schloss	
51396	Gabel	
51397	Gabel	
51398	Gabel	
STEUERSATZ		
5	Kugel 3,96	
14197.	Steuersatz Komplett	
14198	Gegenmutter der Steuersäule	
14200	Obere Schale (Rahmenlaufring, oben)	
14201	Oberer Konus	
14208	Untere Schale (Rahmenlaufring, unter)	
14203	Unterer Konus	
GABEL MI		
51407	Gabel	

M1PRT

FOURCHE TELESCOPIQUE - JEU DE DIRECTION



Numéro piéces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail
FOURCHE			
34.	2	Graisseur..... (Cond.)	
14591	6	Bague de fourche..... (Cond.)	
14801	2	Attache supérieure de ressort	
21105	2	Ecrou de l'attache supérieure	(Cond.)
14605	1	Vis de pivot.....	
14806	1	Frein de vis de pivot.....	
15528	2	Bouchon (nylon) supérieur de pivot.....	
15774	2	Entretoise supérieure ($L = 243 \frac{7}{8}$)	
16789	2	Entretoise milieu $L = 113 \frac{7}{8}$	
16790	2	Entretoise inf. $L = 19 \frac{7}{8}$	
16895	2	Ressort de fourche (fil de 30/10)	
16940	1	Plongeur droit avec guide ressort	
16941	1	Plongeur gauche avec guide ressort	
21103	2	Cache sous écrou 14602	
19856	2	Enveloppe protection	
20704	2	Ecrou inférieur de fourreau	
19858	2	Joint anti-fuite $15 \times 23 \times 3$ (1 lèvre caoutchouc)	
19859	1	Pivot de fourche avec cône inférieur (pour anti-vol)	
21104	2	Joint de caoutchouc (sous-cache sup. de fourche)	

PIÈCES ÉMAILLÉES

DÉSIGNATION	Nbre piéces	Rouge	Blanc	Bleu
Fourche télescopique complète	S.E.	20619	20613	20601
Fourreau assemblé	1	20620	20614	20602

Numéro Pièces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail
JEU DE DIRECTION			
5	48	Bille de 3,96	(Cond.)
14207	1	Cône supérieur	
14208	1	Cuvette inférieure	
15524	S.E.	Jeu de direction complet	
15525	1	Cuvette supérieure	
15526	1	Contre-écrou de direction	
18249	1	Rondelle de contre-écrou de direction $\varnothing 25,2 \times 34,3 \times 10/10$	(Cond.)

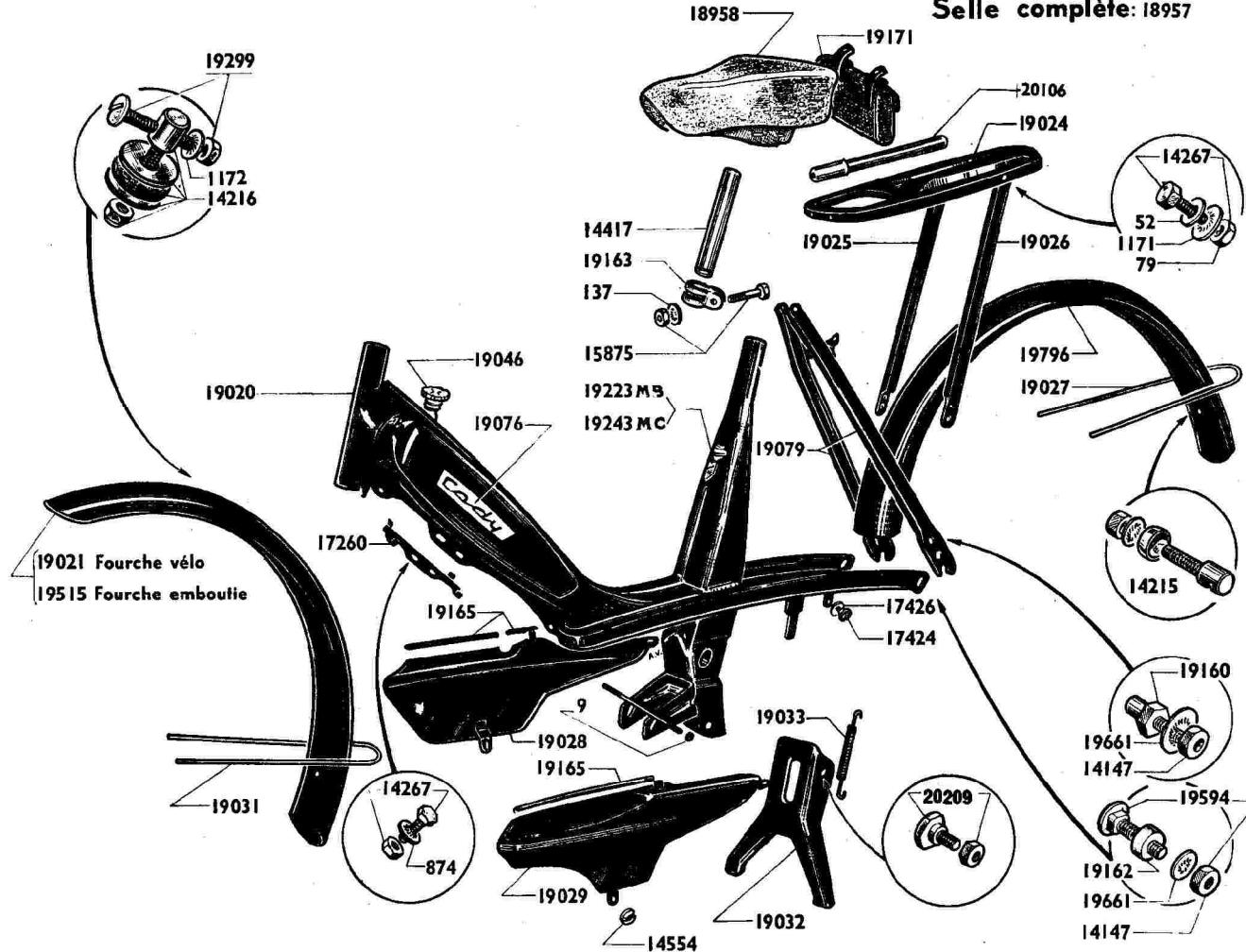
M1PRT**TELESKOPGABEL - STEUERSATZ**

Teil- Nummer	BEZEICHNUNG	
34	Schmiernippel	
14891	Buchse für Telegabel	
14601	Federführungsbolzen	
21105	Mutter für Federführungsbolzen	
14605	Schraube für Steuerrohr	
14606	Sicherungsblech	
15528	Plastikstopfen für Steuerrohr	
15774	Gleithülse oben	
16789	Gleithülse mitte	
16790	Gleithülse unten	
16895	Gabelfeder	
16940	Gabelholm rechts	
16941	Gabelholm links	
21103	Abdeckscheibe M1PRT -	
19856	Gabelmanschette M1PRT	
19858	Simmering f. Gabelrohr M1PRT	
19859	Steuerrohr M1PRT	
20704	Abschlußmutter f. Gabelrohr M1PRT	
18249	Unterlegscheibe ø 25,2 x 34,3 x 10/10	
	STEUERSTAZ	
5	Kugel 3.96% ø	
14207	Lagerschale oben	
14208	Lagerschale unten	
15524	Steuersatz kpl.	
15525	Steuerschale oben	
15526	Kontermutter	
21104	Gummidichtung	

BEZEICHNUNG	BLAU	WEISS	ROT
Teleskopgabel kpl. M1PRT	20601	20613	20619
Teleskopgabel nackt M1PRT	20602	20614	20620

M 1

**Porte-bagages complet: 19023
Selle complète: 18957**

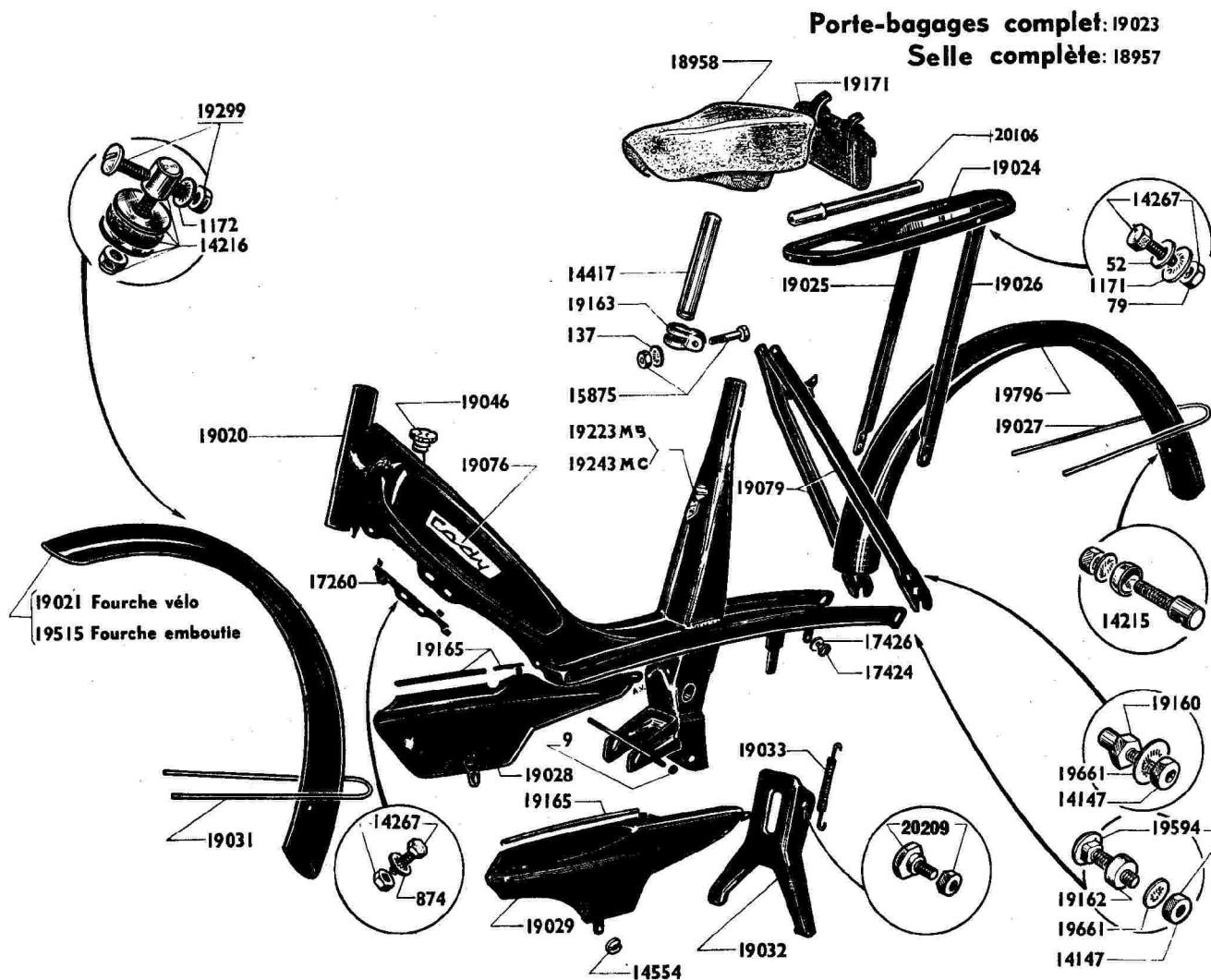


M 1

PARTIE CYCLE

émail rouge métallisé

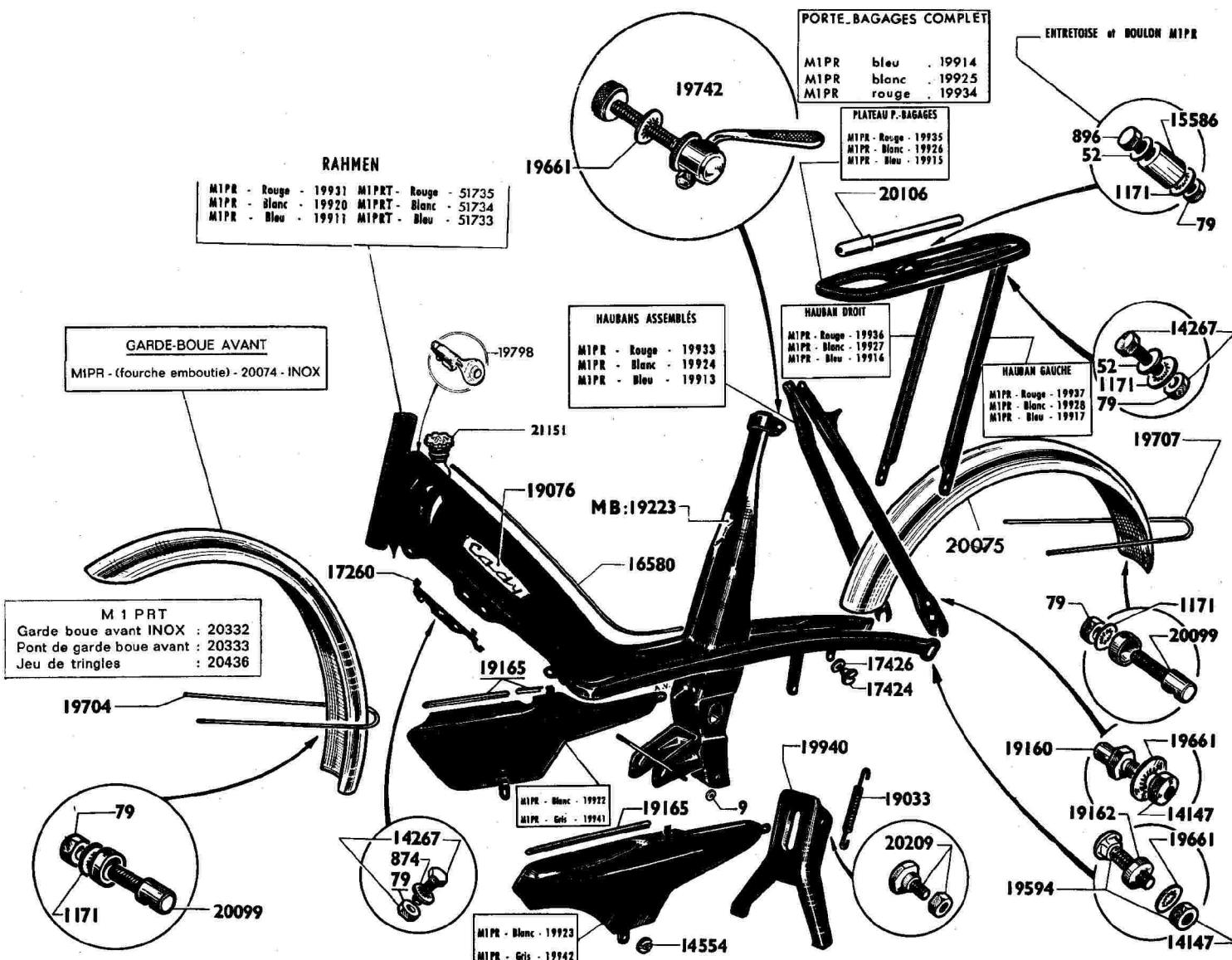
Numéro pièces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail	Numéro pièces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail				
CADRE - RÉSERVOIR											
20106	1	Pompe à air L = 250 ^m /h		19028	1	Carter de chaîne côté droit					
16580	1	Jonc de poutre réservoir (alu plastifié)		19029	1	Carter de chaîne côté gauche					
17260	1	Pont attache gaine		19165	1	Jeu de joncs (3) carters de chaîne					
19020	1	Cadre		CARTERS							
19046	1	Bouchon de réservoir avec jauge		BOULONNERIE CYCLE							
19076	2	Monogramme auto-collant « CADY »	(Cond.)	9	2	Ecrou de 6x100	(Cond.)				
19079	S.E.	Haubans assemblés (AR Cadre)		52	8	Rondelle plate ø 5	(Cond.)				
19163	1	Collier fix. tige de selle et haubans AR		79	8	Ecrou de 5x90	(Cond.)				
19223	1	Plaque MB auto-collante	(Cond.)	137	1	Rondelle « BLOCFOR » ø 8	(Cond.)				
BÉQUILLE											
19032	1	Béquille		874	2	Rondelle « ACRO » ø 5	(Cond.)				
19033	1	Ressort de béquille	(Cond.)	1171	8	Rondelle « NOMEL » ø 5	(Cond.)				
20209	2	Boulon de béquille ø 8x100x17,8 (N. Mèle) (Cond.)		1172	1	Rondelle « NOMEL » ø 6	(Cond.)				
PORTE-BAGAGES											
19023	S.E.	Porte bagage complet		1422	2	Rondelle « NOMEL » ø 8	(Cond.)				
19024	1	Plateau de porte bagages		14147	3	Écrou faux borgne ø 8x100					
19025	1	Hauban droit de porte bagages		14215	7	Boulon barijet serre tringle 5x90x20... (Cond.)					
19026	1	Hauban gauche de porte bagages		14216	1	Attache sup. « LEFOL » fix. garde-boue AV (Cond.)					
GARDE-BOUE AVANT											
19021	1	Garde boue avant (pour fourche vélo)		14267	3	Boulon ø 5x90x10	(Cond.)				
19031	1	Tringle de garde boue avant		14554	2	Ecrou moleté fix. carters	(Cond.)				
19515	1	Garde boue avant (pour fourche emboutie)		15875	1	Boulon collier (selle-haubans) ø 8x100x56 (C.)					
GARDE-BOUE ARRIÈRE											
19027	1	Tringle de garde-boue arrière		17424	2	Vis moletée fix-carters	(Cond.)				
19796	1	Garde boue arrière		17426	2	Rondelle plastique pour vis 17424	(Cond.)				
52855	1	Garde-boue AR		19160	1	Doigt d'ancrage moyeu arrière	(Cond.)				
SACOCHÉ A OUTILS											
19171	1	Sacoche à outils		19162	2	Entretoise hauban ø 8,2x14x4,5	(Cond.)				
				19299	1	Boul. tête fourche-attache « LEFOL » ø 6x100x39 (Cond.)					
				19594	2	Axe avec écrou fixation bases cadre sur haubans ø 8x100x20	(Cond.)				
				19661	3	Rondelle « NOMEL » large ø 8	(Cond.)				
SELLÉ (18958)											
						Détail page 18					

M 1

**RAHMEN - TANK - STÄNDER - GEPÄCKTRÄGER - SCHUTZBLECH
KETTENSCHUTZ - SCHRAUBEN**

Teil- Nummer	BEZEICHNUNG	Teil- Nummer	BEZEICHNUNG
	RAHMEN - TANK		HINTERRADSCHUTZBLECH
16580	Zierleiste für Rahmen	19027	Strebe für Hinterradschutzblech
17260	Blechstreifen für Kabelhalter	19796	Hinterradschutzblech
19020	Rahmen	52655	H-Schutzblech
19046	Tankdeckel		
19076	CADY -Tankabzug		
19079	Rahmenstrebe hinten	19028	Kettenschutz rechts
19163	Schelle kpl. für Sattelstütze	19029	Kettenschutz links
19223	Markenabzug für Sitzrohr	19165	Satz Abdeckleisten für Motorverkleidung
20106	Pumpe L = 250%		
	STÄNDER		SCHRAUBEN, MUTTERN UND UNTERLEGESCHEIBEN
19032	Ständer	9	Mutter 6 x 100
19033	Ständerfeder	52	Unterlegscheibe ø 5
20209	Schraube für Ständer	79	Mutter 5 x 90
	GEPÄCKTRÄGER	137	Unterlegscheibe « Blocfor » ø 8
19023	Gepäckträger kpl.	874	Unterlegscheibe « Acro » ø 5
19024	Gepäckträgerplatte	1171	Unterlegscheibe « Nomel » ø 5
19025	Strebe für Gepäckträger rechts	1172	Unterlegscheibe « Nomel » ø 6
19026	Strebe für Gepäckträger links	1422	Unterlegscheibe « Nomel » ø 8
	V. SCHUTZBLECH	14215	Klemmschraube für Schutzbleshstrebe 5 x 90 x 20
19021	Vorderradschutzblech	14216	Befestigungsschraube für Schutzblesh vorn kpl.
19031	Schutzbleshstrebe	14267	Schraube ø 5 x 90 x 10
19515	Vorderradschutzblech	14554	Mutter für Kettenschutz
		15875	Schraube für Schelle der Sattelstütze
		17424	Rändelschraube für Kettenschutz
		17426	Plastik-Unterlegscheibe für Rändelschraube
		19160	Bolzen
		19162	Distanzrolle ø 8,2 x 14 x 4,5
		19299	Schraube ø 6 x 100 x 39
		19594	Schraube mit Mutter für Befestigung der Rahmenstrebe ø 8 x 10 x 20
		19661	Unterlegscheibe « NOMEL » ø 8

M1PR, M1PRT

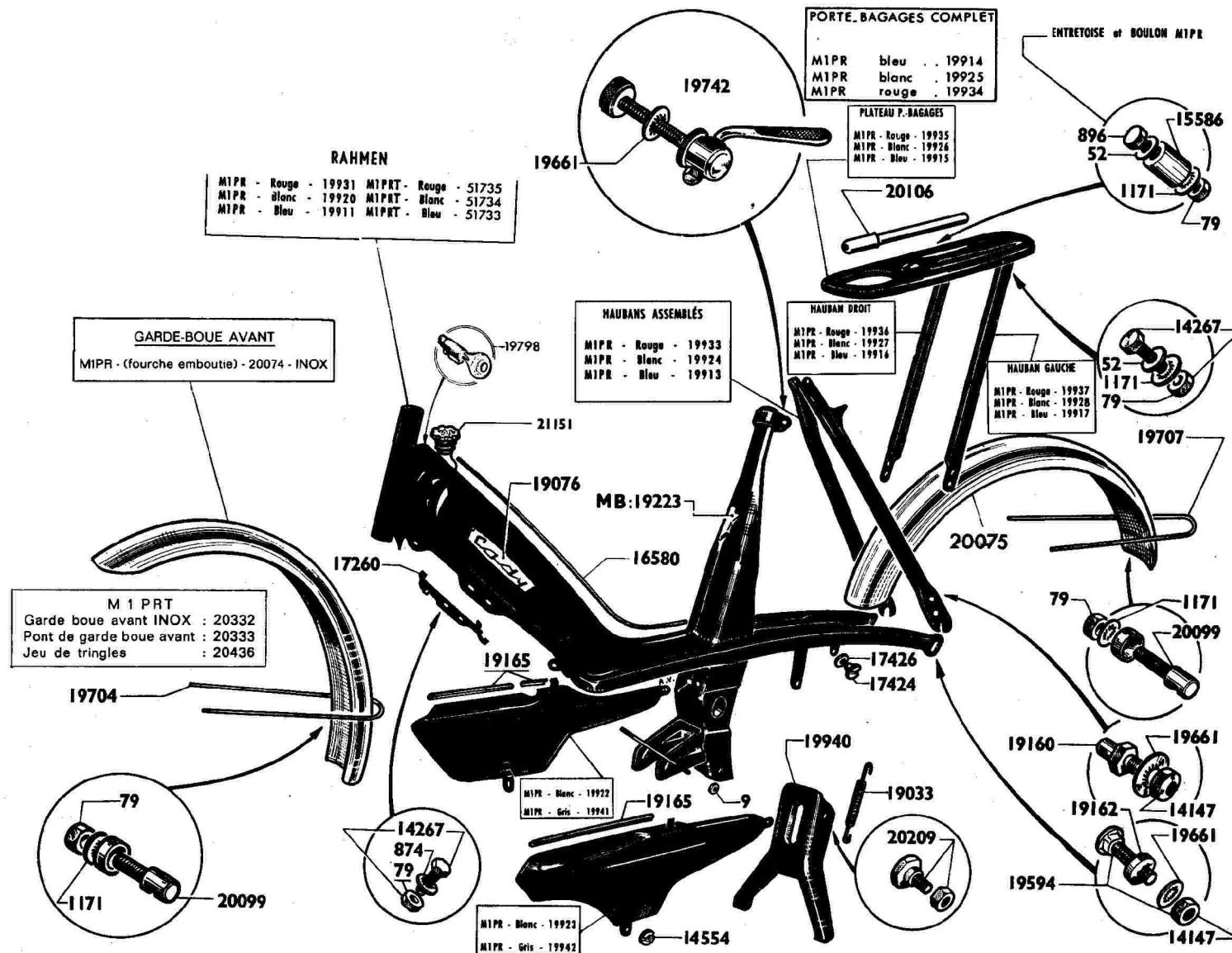


M 1 PR, M 1 PRT

Désignation des pièces émaillées	rouge	blanc	bleu	gris
Cadre M 1 PR	19931	19920	19911	
Cadre M 1 PRT	51735	51734	51733	
Haubans assemblés (AR. cadre) ..	19933	19924	19913	
Béquille				19940
Porte bagages complet	19934	19925	19914	
Plateau de p. bagages	19935	19926	19915	
Hauban droit de p. bagages.....	19936	19927	19916	
Hauban gauche de p. bagages ..	19937	19928	19917	
Carter chaîne côté droit..		19922		19941
Carter chaîne côté gauche		19923		19942

Numéro Pièces	Nbre de pièces	DESIGNATION	Prix unitaire Vente détail	Numéro Pièces	Nbre de pièces	DESIGNATION	Prix unitaire Vente détail
		CADRE RÉSERVOIR				BOULONNERIE CYCLE	
20106	1	Pompe à air L = 250%		19707	1	Tringle de garde boue arrière.....	
17260	1	Pont attache gaine		20075	1	Garde boue arrière INOX.....	
21151	1	Bouchon de réservoir avec jauge (M 1 PR).....					
19076	2	Monogramme auto-collant « CADY »(Cond.)		9	2	Ecrou de 6×100	(Cond.)
19223	1	Plaque MB auto-collante	(Cond.)	52	8	Rondelle plate ø 5.....	(Cond.)
19798	1	Antivol avec clefs.....	(C. 10)	79	8	Ecrou de 5×90	(Cond.)
20460	1	Joint caoutchouc du bouchon de réservoir.....		679	3	Boulon ø 6×100×15.....	(Cond.)
		BÉQUILLE		874	2	Rondelle « ACRO » ø 5	(Cond.)
19033	1	Ressort de béquille	(Cond.)	896	1	Boulon ø 5×90×27	(Cond.)
20209	2	Boulon de béquille ø 8×100×17,8	(Cond.)	1171	8	Rondelle « NOMEI » ø 5.....	(Cond.)
		GARDE BOUE AVANT		14147	2	Ecrou faux borgne ø 8×100	
19704	1	Tringle de garde boue avant		14215	7	Boulon barillet serre tringle 5×90×27	(Cond.)
52658	1	Garde-boue AR Inox		14267	2	Boulon ø 5×90×10	(Cond.)
20074	1	Garde-boue avant Inox (fourche emboutie) M 1 PR.		14554	2	Ecrou moleté fix-carters	(Cond.)
20332	1	Garde-boue avant Inox (fourche télescop.) M 1 PR.		15586	1	Entretise ø 6×12×15	
20333	1	Pont de garde-boue avant (M 1 PRT)		17424	2	Vis moletée fix-carter	(Cond.)
20436	S.E.	Jeu de tringles de g. boue avant (M 1 PRT)		17426	2	Rondelle plastique pour vis 17424	(Cond.)
		CARTERS		19160	1	Doigt d'ancrage moyeu AR	(Cond.)
19165	1	Jeu de joncs (3) carters de chaîne.....		19162	2	Entretise hauban ø 8,2×14×4,5	(Cond.)
		GARDE BOUE ARRIÈRE		19594	2	Axe avec écrou fixation bases cadre sur haubans ø 8×100×20	(Cond.)
				19661	3	Rondelle « NOMEI » ø 8 série large.....	(Cond.)
				19742	1	Vis à serrage rapide	
				20059	1	Barillet cde frein avant ø 6×100 (M 1 PRT). (Cond.)	
				20099	1	Boulon barillet serre-tringle ø 6×100×14,5 (Cond.)	
				20100	2	Boulon barillet serre-tringle ø 6×100×16,5 (Cond.)	

M1PR, M1PRT

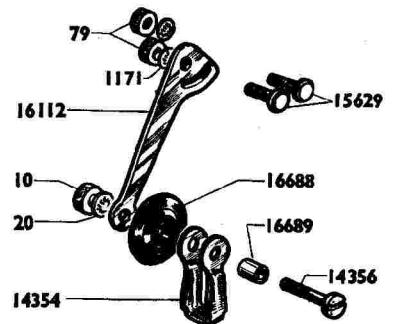
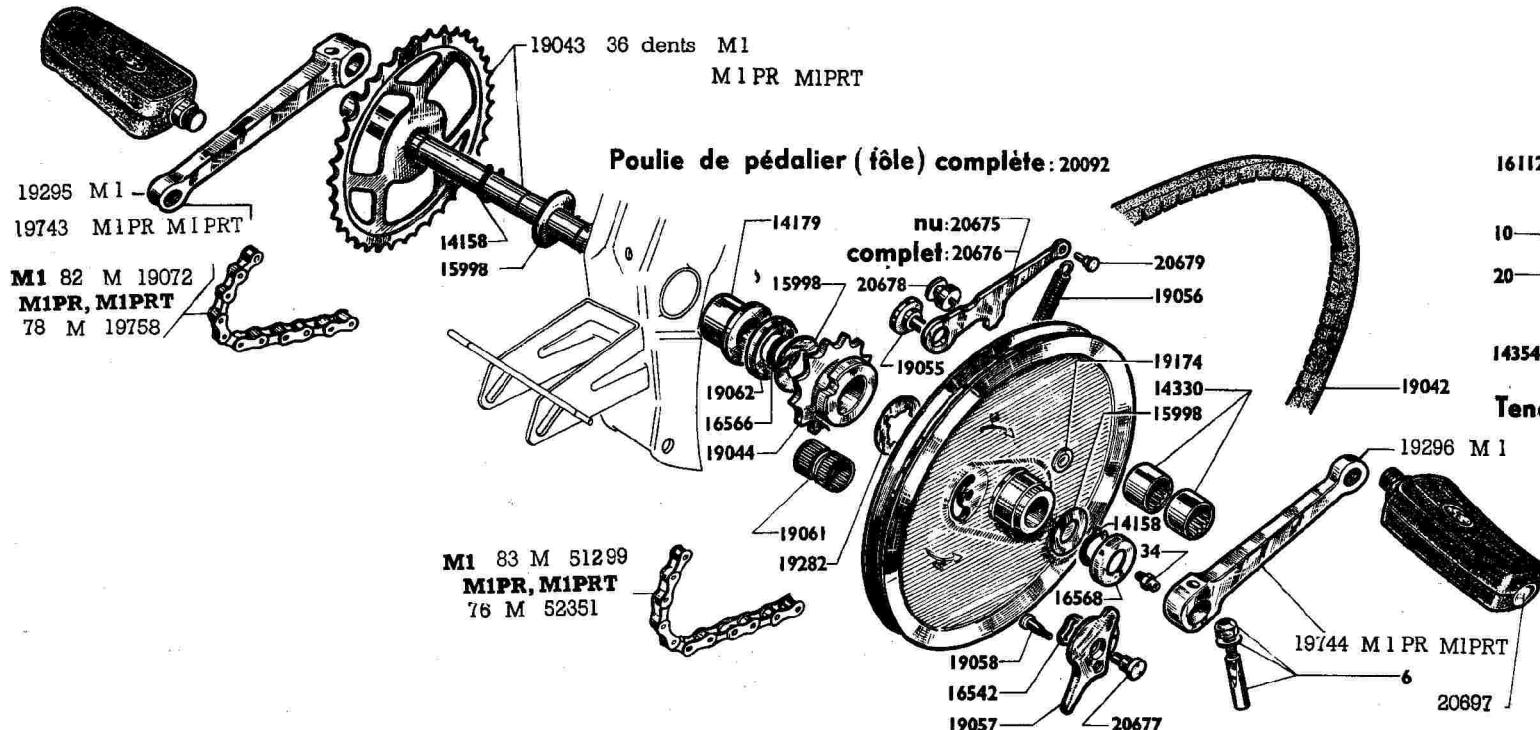


M1PR, M1PRT

FAHRGESTELL

BEZEICHNUNG	ROT	WEISS	BLAU	SILBER
Rahmen M1PR	19931	19920	19911	
Rahmen M1 PRT	51735	51734	51733	
Rahmenstrebe hinten	19933	19924	19913	
Ständer				19940
Gepäckträger kpl.	19934	19925	19914	
Gepäckträgerplatte	19935	19926	19915	
Strebe für Gepäcktrager rechts	19936	19927	19916	
Strebe für Gepäcktrager links	19937	19928	19917	
Kettenschutz rechts		19922		19941
Kettenschutz links		19923		19942

Teil-Nummer	BEZEICHNUNG	Teil-Nummer	BEZEICHNUNG
	RAHMEN - TANK		SCHRAUBEN, MUTTERN UND UNTERLEGESCHEIBEN
16580	Zierleiste f. Rahmen	9	Mutter 6×100
17260	Blechstreifen für Kabelhalter	52	(Cond.) Unterlegscheibe ø 5
21151	Tankdeckel	79	(Cond.) Mutter 5×90
19076	« CADY » -Tankabzug	679	(Cond.) Schraube 6×100×15
19223	Markenabzug für Sitzrohr	874	(Cond.) Unterlegscheibe »Acrok« ø 5
20106	Luftpumpe	896	(Cond.) Schraube 5×90×27
	STÄNDER	1171	Unterlegscheibe »NOMEL« ø 5
19033	Ständerfeder	14147	(Cond.) Mutter ø 8×100
20209	Schraube für Ständer	14267	(Cond.) Schraube ø 5×90×10
	SCHUTZBLECHE	14554	(Cond.) Mutter für Kettenschutz
19704	Schutzbuchstreb	15586	Distanzrohr ø 6×12×15
20074	Vorderradschutzbuch	17424	Rändelschraube für Kettenschutz
20332	Vorderradschutzbuch (Teleskopgabel) M1PRT	17426	Plastik-Unterlegscheibe für Rändelschraube
20333	Schutzbuchstreb f. V. Schutzbuch M1PRT	19160	Dieser Bolzen ist nicht im Bild abgebildet
20436	Satz Schutzbuchstreb f. V. Schutzbuch M1PRT	19162	Vieleicht ist dies noch möglich
52858	H-Schutzbuch - Inox	19594	Distanzrolle ø 8,2×14×4,5
	KETTENSCHUTZ		Schraube mit Mutter für Befestigung der Rahmenstrebe ø 8×10×20
19165	Satz Abdeckleisten für Motorverkleidung	19661	(Cond.) Unterlegscheibe »NOMEL« ø 8
	HINTERRADSCHUTZBLECH	19742	(Cond.) Schnellspannschraube
19707	Strebe für Hinterradschutzbuch	19798	(Cond.) Diebstahlschloss kpl.
20075	Hinterradschutzbuch	20059	Stellschraube Bremzug vorn 6×100 M1 PRT
		20099	(Cond.) Strebenbolzen ø 6×100×14,5
		20100	(Cond.) Strebenbolzen ø 6×100×16,5 M1 PRT



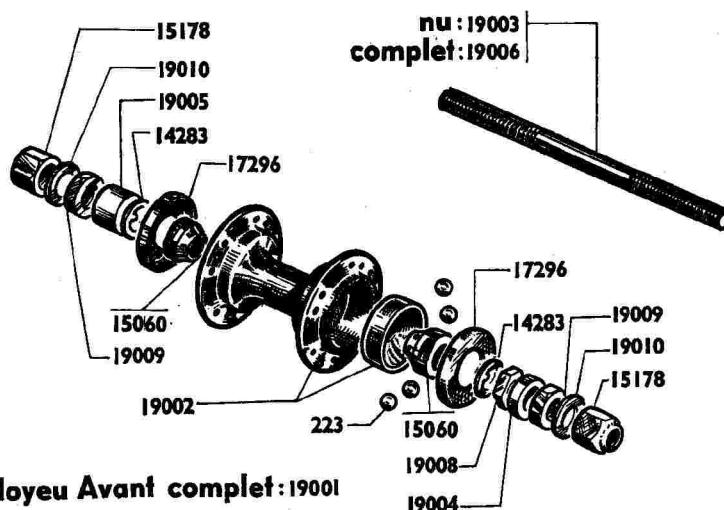
Tendeur de chaîne complet: 1611

Numéro piéces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail	Numéro piéces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail
PÉDALIER							
6	2	Clavette de pédalier	(Cond.)	20092	1	Pédale gauche monobloc	
34	1	Graisseur Ø 5×75	(Cond.)	20675	1	Poulie de pédalier cpte a/pignon et douilles Ø 177%	
14158	2	Circlips de pédalier (Ext. G et D)	(Cond.)	20676	S.E.	Levier de verrouillage nu	
14179	2	Bague de pédalier		20677	S.E.	Levier de verrouillage complet	
14330	2	Douille d'aiguilles poulie pédalier		20678	1	Axe du bouton de verrouillage.....(Cond.)	
15998	3	Joue de poulie et pignon Ø 16,5×26×10/10 (Cond.)		20679	1	Guide du levier de verrouillage.....(Cond.)	
16542	1	Rondelle incurvée		20697	2	Axe du ressort levier verrouillage	
16566	1	Truarc de pédalier (derrière pignon ped.) (Cond.)				Bouchon de pedale	(Cond.)
16568	2	Pare huile	(Cond.)				
19042	1	Courroie de 14×7 crantée		10	1	TENDEUR de CHAÎNE	
19043	1	Axe de pédalier et plateau assemblés, 36 dents		20	1	Ecrou de 6×100	(Cond.)
19044	1	Pignon de pédalier 11 dents (alésage 20%)		79	1	Rondelle plate Ø 6	(Cond.)
19055	1	Axe du levier de verrouillage	(Cond.)	1171	2	Ecrou du boulon de fix. tendeur	(Cond.)
19056	1	Ressort du levier de verrouillage	(Cond.)	14354	1	Rondelle Nomel Ø 5	(Cond.)
19057	1	Bouton de verrouillage avec écrou, axe ressort		14356	1	Pont de galet tendeur	
19058	1	Axe fix, ressort sur bouton verrouillage Ø 5 filt 4×75×14	(Cond.)	15629	1	Axe de galet tendeur avec écrou	
19061	1	Cage à aiguilles de pignon pédalier 16×20×21 ..		16111	1	Boulon de fixation du tendeur	
19062	1	Coupelle de protection (derrière pignon pédalier) (Cond.)		16112	1	Tendeur de chaîne complet	
19174	1	Rondelle de l'axe du levier de verrouillage		16688	1	Bras du tendeur	
19282	1	Joue intermédiaire 8/10	(Cond.)	16689	1	Galet tendeur (RILSAN)	
19295	1	Manivelle droite entre-axe = 150% M1		19072	1	Entretoise de galet Ø 8 L = 10,5	
19296	1	Manivelle gauche entre-axe = 150% M1		51299	1	CHAÎNES M1	
19743	1	Manivelle droite entre-axe = 125 %		52351	1	Chaîne de pédalier 82 maillons 12,7×7,75×3,3	
19744	1	Manivelle gauche entre-axe = 125 %		19758	1	Chaîne de transmission moteur 83 maillons 12,7×7,75×4,88	
52924	S.E.	Paire de pédales monobloc				CHAÎNES M1PR, M1PRT	
	1	Pédale droite monobloc				Chaîne de trn moteur 76 m 12,7×7,75×4,88	
						Chaîne de trn pédalier 78 m 12,7×7,75×3,3	

M1, M1PR, M1PRT

TRETLAGER - KETTEN - KETTENSPANNER

TEIL-NUMMER	BEZEICHNUNG
TRETLAGER	
6	Kurbelkeil kpl.
34	Schmiernippel für Tretlagerachse
14158	Seegering
14179	Buchse für Tretlagerachse im Rahmen
14330	Nadellager
15998	Ausgleichsscheibe
16542	Scheibe
16566	Seegering
16568	Staubkappe
19042	Keilriemen
19043	Tretlagerachse mit Kettenrad
19044	Ritzel 11Z
19055	Bolzen für Verriegelungshebel
19056	Feder für Verriegelungshebel
19057	Umschalthebel nackt
19058	Schraube
19061	Nadellager
19062	Ausgleichsscheibe
19174	Scheibe
19282	Scheibe
19295	Kurbelarm rechts
19296	Kurbelarm links
19743	Kurbelarm rechts
19744	Kurbelarm links
52924	Paar Pedale
	Pedal rechts
	Pedal links
20092	Keilriemenscheibe kpl.
20675	Verriegelungshebel nackt
20676	Verriegelungshebel kpl.
20677	Schraube
20678	Führungsbolzen für Verriegelungshebel
20679	Bolzen für Feder des Verriegelungshebels
20697	Staubkappe für Pedal
KETTENSPANNER	
10	Mutter
20	Unterlegscheibe
79	Mutter
1171	Unterlegscheibe
14354	Kettenbrücke für Kettenspanner
14356	Schraube
15629	Schraube
16111	Kettenspanner kpl.
16112	Arm für Kettenspanner nackt
16688	Kettenspannrolle kpl.
16689	Distanzbuchse
KETTEN	
19072	Tretkette 82 Glieder 12,7 x 7,75 x 3,3 M1
51299	Motorkette 83 Glieder 12,7 x 7,75 x 4,88
19754	Tretkette kpl. 78 Glieder M1PR, M1PRT
52351	Motorkette 76 Glieder IRIS

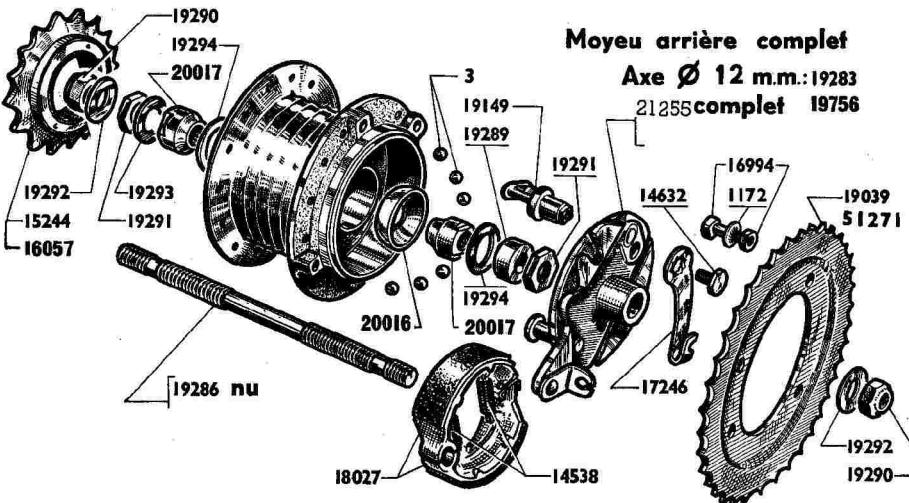
M1, M1PR**Moyeu Avant complet: 19001****ROUE ET MOYEU AVANT**

Numéro piéces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail	Numéro piéces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail				
MOYEU AVANT M1, M1PR											
223	18	Bille ø 6,35(Cond.)		50086	1	Chambre à air					
14283	2	Rondelle à ergot(Cond.)		15538	1	Ruban de jante					
15060	2	Cône de roue avant(Cond.)		15815	1	Enveloppe de 23×2 (noire)					
15178	2	Ecrou de roue avant(Cond.)		18019	1	Jante de 23×2 (28 trous)					
15231	2	Cache-poussière ext. (non illustré)		19011	S.E.	Roue avant complète					
17296	2	Cache poussière		19251	28	Rayon 14×14×15 - L = 224(Cond.)					
19001	S.E.	Moyeu avant complet		19359	28	Ecrou de rayon, jauge 15(Cond.)					
19002	1	Corps de moyeu avec cuvettes		ROUE AVANT M1							
19003	1	Axe de moyeu AV. nu ø 9,5 L = 132 ^{mm}		19748	S.E.	Roue avant complète					
19004	1	Entretoise gauche ø 9,6×14×5,5		19749	1	Jante de 16"2					
19005	1	Entretoise droite ø 9,6×14×8		19750	28	Rayon de 14×14×15 - L = 183(Cond.)					
19006	S.E.	Axe de moyeu AV. complet		19751	1	Ruban de jante de 16"					
19008	1	Contre écrou 6 pans ø 9,5×3 - 15 s/plats (Cond.)		51364	1	Chambre à air de 20×2					
19009	2	Ecrou d'écartement 6 pans ø 9,5×5 - 16 s/plats (C.)		19753	1	Enveloppe de 2×16 (20×2) noire					
19010	2	Rondelle plate ø 9,6×20, épais. 20/10 (Cond.)									

M1, M1PR**VORDERRAD UND STAHLNABE**

Teil- Nummer	BEZEICHNUNG		
VORDERRAD M1			
15538	Felgenband		
15815	"Hutchinson" Reifen, schwarz, 23×2.00.....		
18019	Felge 23×2,28 Loch		
19011	Vorderrad, komplett		
19251	Vorderradspeiche 14×14×15 - L = 224		
19359	Speichen-Nippel		
50086	"Hutchinson" Schlauch 23×2.00.....		
VORDERRAD M1PR			
19359	Speichen-Nippel		
19748	Vorderrad, komplett		
19749	Felge 16"2 ,28 Loch		
19750	Vorderradspeiche 14×14×15 - L = 183		
19751	Felgenband		
19753	"Hutchinson" Reifen, schwarz, 2×16 (20×2)		
51364	"Hutchinson" Schlauch 2 20×2		
STAHLNABE			
223	Kugel zu Vorderradnabe 6,35 ^m /.....		
14283	Scheibe mit Nocken		
15060	Konus		
15178	Mutter zu Vorderrad ø 9,5		
15231	Staubdeckel (Ext.)		
17296	Staubdeckel ø 29.....		
19001	Vorderradnabe, komplett		
19002	Nabenkörper, komplett mit Lagerringen		
19003	Achse zu Vorderradnabe nackt ø 9,5		
19004	Distanzrolle, links 9,5×14×5,5		
19005	Distanzrolle, rechts, 9,6×14×8		
19006	Achse zu Vorderradnabe, komplett		
19008	Gegenmutter		
19009	Distanznutter		
19010	Beilagscheibe, innere ø 9,5		

M1, M1PR, M1PRT



ROUE ET MOYEU ARRIÈRE

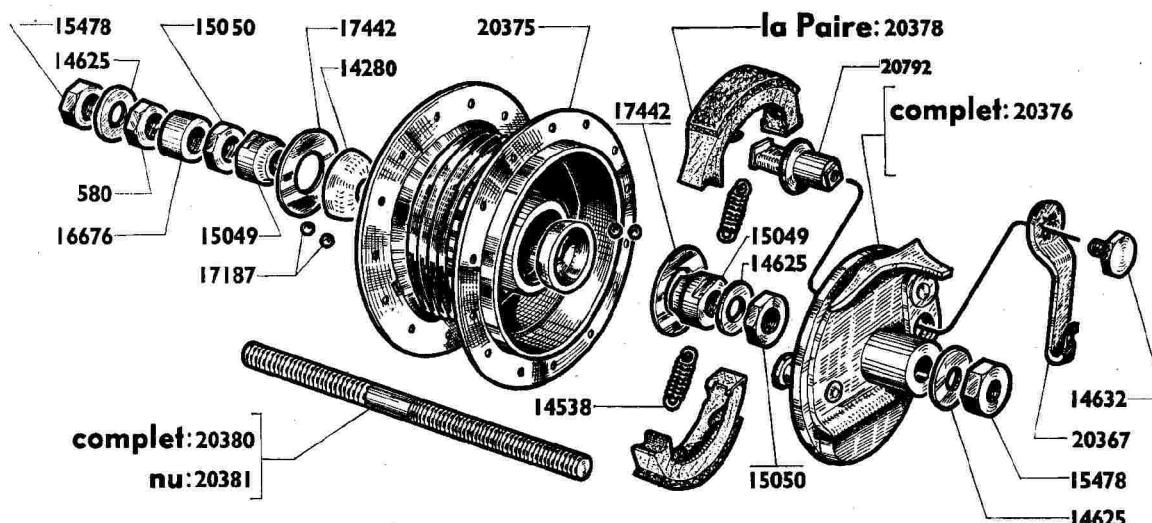
Numéro piéces	Nbre de piéces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail	Numéro piéces	Nbre de piéces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail
MOYEU ARRIÈRE LELEU Ø 70							
3	26	Bille Ø 4,75	(Cond.)	20016	2	Cuvette	
1172	6	Rondelle « NOMEL » Ø 6.....	(Cond.)	20017	2	Cône Ø 12 x 100	
14538	2	Ressort des mâchoires	(Cond.)	51220	S.E.	Moyeu AR complet Ø 70 Leleu 44 d M1	
14632	1	Vis fix. levier de came.....					
15244	1	Roue libre 18 dents Ø 34,7 x 100 (M 1).....					
16057	1	Roue libre 16 dents Ø 34,7 x 100 (- M 1 PR).....					
16994	6	Boulon fix. pignon AR Ø 6 x 100 x 20.....	(Cond.)				
17246	1	Levier came frein arrière.....					
18027	S.E.	Paire de mâchoires Ø 70					
51271	1	Pignon AR 44 dents alésage 81 % M1		14989	28	Ecrou de rayon jauge 16	(Cond.)
19039	1	Pignon AR 39 dents M1PR, M1PRT		15538	1	Ruban de jante	
19149	1	Came de frein	(Cond.)	15815	1	Enveloppe de 23 x 2 (noire).....	
19283	S.E.	Moyeu AR complet Ø 70 Leleu 39 d M1PR, M1PRT		18019	1	Jante de 23 x 2 (28 trous).....	
21255	S.E.	Flasque des mâchoires complet.....		19017	28	Rayon de 15 x 15 x 16 L = 211	(Cond.)
19286	1	Axe de roue AR nu Ø 12 L = 150.....		50086	1	Chambre à air	
19287	S.E.	Axe de roue AR - complet.....		51221	S.E.	Roue arrière complète 44 dents	
19289	1	Entretoise int. moyeu Ø 12 x 18 épais. = 9 ^{mm}					
19290	2	Ecrou de roue Ø 12 x 100-19 s/plats épais. = 10 ^{mm}					
19291	2	Contre écrou Ø 12 x 100-19 s/plats épais. = 5 ^{mm}					
19292	2	Rondelle plate (sous écrou de roue) Ø 12 x 20.....					
19293	1	Rondelle de contre écrou Ø 12 x 18.....					
19294	2	Rondelle cache EXT. - Ø 20,5 x 29 épais. = 4/10.....					
ROUE ARRIÈRE , M1PR, M1PRT)							
				14989	28	Ecrou de rayon jauge 16	(Cond.)
				19749	1	Jante de 16"2	
				19751	1	Ruban de jante	
				19753	1	Enveloppe de 20 x 2 (noire).....	
				19755	28	Rayon de 15 x 15 x 16 L = 172	(Cond.)
				51364	1	Chambre à air de 20 x 2.....	
				51404	S.E.	Roue arrière complète 39 dents	

M1, M1PR, M1PRT

HINTERRAD UND NABE

Teil- Nummer	B E Z E I C H N U N G	
M1		
14989	Speichenrippel	(Cond.)
15538	Felgenband	
15815	Reifen	
18019	Felge	
19017	Speiche	
50086	Schlauch	
51221	Hinterad kpl. 44 Z.	
HINTERRADNABE		
3	Kugel ø 4,75	
1172	Unterlegscheibe	
14538	Feder für Bremsbacke	
14632	Schraube für Bremsnocke	
15244	Freilaufzahnkranz 18 Z.....	
16057	Freilaufzahnkranz 16 Dts.....	
16994	Schraube für Kettenrad	
17246	Bremshabel	
18027	Paar Bremsbacken	
51271	Kettenrad 44 Z. M1	
19039	Kettenrad 39 Z. M1PR . M1PRT	
19149	Bremsnocken	
19283	Hinterradnabe kpl. M1PR . M1PRT	
21255	Bremsankerplatte kpl.	
19286	Hinterradachse nackt	
19287	Hinterradachse kpl.	
19289	Distanzrolle	
19290	Achsmutter	
19291	Mutter	
19292	Scheibe	
19293	Scheibe	
19294	Distanzscheibe	
20016	Lagerschale	
20017	Konus	
51220	Hinterradnabe kompl. 44 Z. M1	
Teil- Nummer	B E Z E I C H N U N G	
M1PR, M1PRT		
14989	Speichennippel	
19749	Felge	
19751	Felgenband	
19753	Reifen	
19755	Speichen	
51364	Schlauch	
51404	Hinterrad kpt. 39 Z.	

Type M 1 PRT



Reproduction interdite

Moyeu Avant complet LELEU Ø 70 mm: 20346

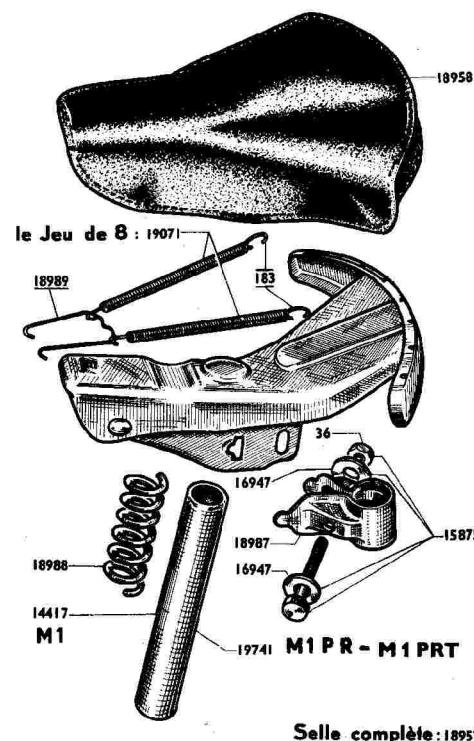
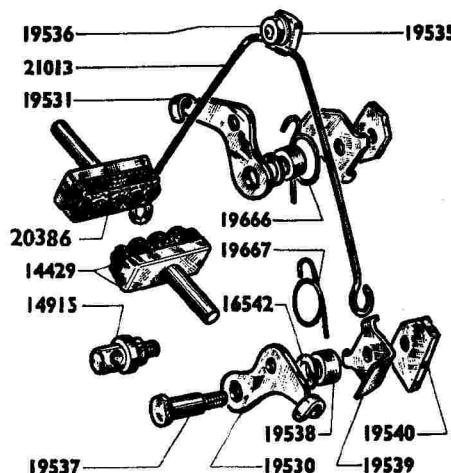
MOYEU AVANT "LELEU" Ø 70

Numéro Pièces	Nbre de pièces	DESIGNATION	Prix unitaire Vente détail	Numéro Pièces	Nbre de pièces	DESIGNATION	Prix unitaire Vente détail
ROUE							
14989	28	Ecrou rayon jauge 16 (Cond.)		15049	2	Cône de roue avant	(Cond.)
19749	1	Jante de 16"2		15050	2	Contre écrou de cône	(Cond.)
19751	1	Ruban de jante de 16"		15478	2	Ecrou de roue ø 11	(Cond.)
19752	1	Chambre à air de 20x2		16676	1	Entretoise ø 11x16 épais. = 6,5	
19753	1	Enveloppe de 2x16 (20x2) noire		17187	20	Bille de 5,55	
19755	28	Rayon 15x15x16 L = 172 (Cond.)		17442	2	Rondelle cache ø 29,15	
20345	S.E.	Roue avant complète «Leleu» ø 70		20346	S.E.	Moyeu avant complet «Leleu» ø 70	
MOYEU							
580	1	Ecrou de moyeu		20378	1	Paire de machoires ø 70	
14280	2	Cuvette de moyeu ø Ext. 29,1 $\frac{1}{2}$ m		20792	1	Camé de frein AV. (Cond.)	
14538	2	Ressort des machoires	(Cond.)	20380	S.E.	Axe de moyeu AV. cpt ø 11 L = 145 $\frac{1}{2}$ m filt 55 et 76	
14625	3	Rondelle ø int = 11 $\frac{1}{2}$ m		20381	1	Axe de moyeu AV. nu ø 11 L = 145 $\frac{1}{2}$ m filt 55 et 76	
14632	1	Vis de fixation levier de camé		19739	1	Ressort de rappel levier de camé	

Reproduction interdite

M1PRT**VORDERRAD UND NABE "LELEU" Ø 70**

Teil- Nummer	BEZEICHNUNG		Teil- Nummer	BEZEICHNUNG	
14989	Speichennippel.....	(Cond.)	15049	Konus	
19749	Felge		15050	Kontermutter	
19751	Felgenband		15478	Achsmutter	
19753	Reifen		16676	Distanzrolle	
19755	Speichen		17187	Kugel 5,55	
20345	Vorderrad kpl.		17442	Scheibe	
51364	Schlauch		20346	Vorderradnabe kpl.	
	NABE		20367	Bremsshebel	
580	Mutter		20375	Nabengehäuse vorn, nackt	
14280	Lagerschale ø 29 $\frac{7}{16}$		20376	Bremsteller kpl.	
14538	Feder für Bremsbacke		20378	Paar Bremsbacken	
14625	Scheibe ø 11 $\frac{7}{16}$		20792	Bremsnocken	
14632	Schraube für Bremsnocken		20380	V. Achse kpl.	
			20381	V. Achse nackt	

Frein Avant complet : 20749
FREIN AVANT (pour fourche tôle emboutie)
TYPES M1, M1PR

Numéro pièces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail
14429	2	Porte patin avec patin	
14915	2	Barillet complet de porte patin	(Cond.)
16542	2	Rondelle de tasseau ø 8×15.....	
20749	S.E.	Frein avant complet	
19530	1	Branche gauche nue	
19531	1	Branche droite nue	
19532	S.E.	Branche gauche complète avec patin	
19533	S.E.	Branche droite complète avec patin	
21013	1	Ressort palonnier avant	(Cond.)
19535	1	Support palonnier	(Cond.)
19536	1	Serre câble palonnier	(Cond.)
19537	2	Vis tasseau (axe frein avant)	(Cond.)
19538	2	Entretise de vis tasseau ø 8,2×14×ép. = 9,2 (C.)	
19539	2	Butée de frein avant	
19540	2	Contre écrou de vis tasseau	(Cond.)
19666	1	Ressort complémentaire côté droit	(Cond.)
19667	1	Ressort complémentaire côté gauche	(Cond.)
20386	2	Patin de frein caoutchouc	(Cond.)

SELLÉ
TYPES M1, M1PR, M1PRT

Numéro pièces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail
183	8	Crochet de ressorts	(Cond.)
14417	1	Tige de selle ø 25,5 (M1)	
15875	1	Boulon chariot - ø 8×100×58	(Cond.)
16947	2	Rondelle pour boulon 15875	(Cond.)
18957	S.E.	Selle complète (dessus noir)	
18958	1	Dessus selle plastique noir a/intercalaire	
18987	1	Chariot de selle	
18988	1	Ressort central	
18989	1	Crochet (avant) nez	
19071	1	Jeu de 8 ressorts horizontaux	
19741	1	Tige de selle ø 25,5 - L = 220 ^m _m (M1PR M1PRT)	
19742	1	Vis à serrage rapide (M1PR - M1PRT)	

M1, M1PR, M1PRT

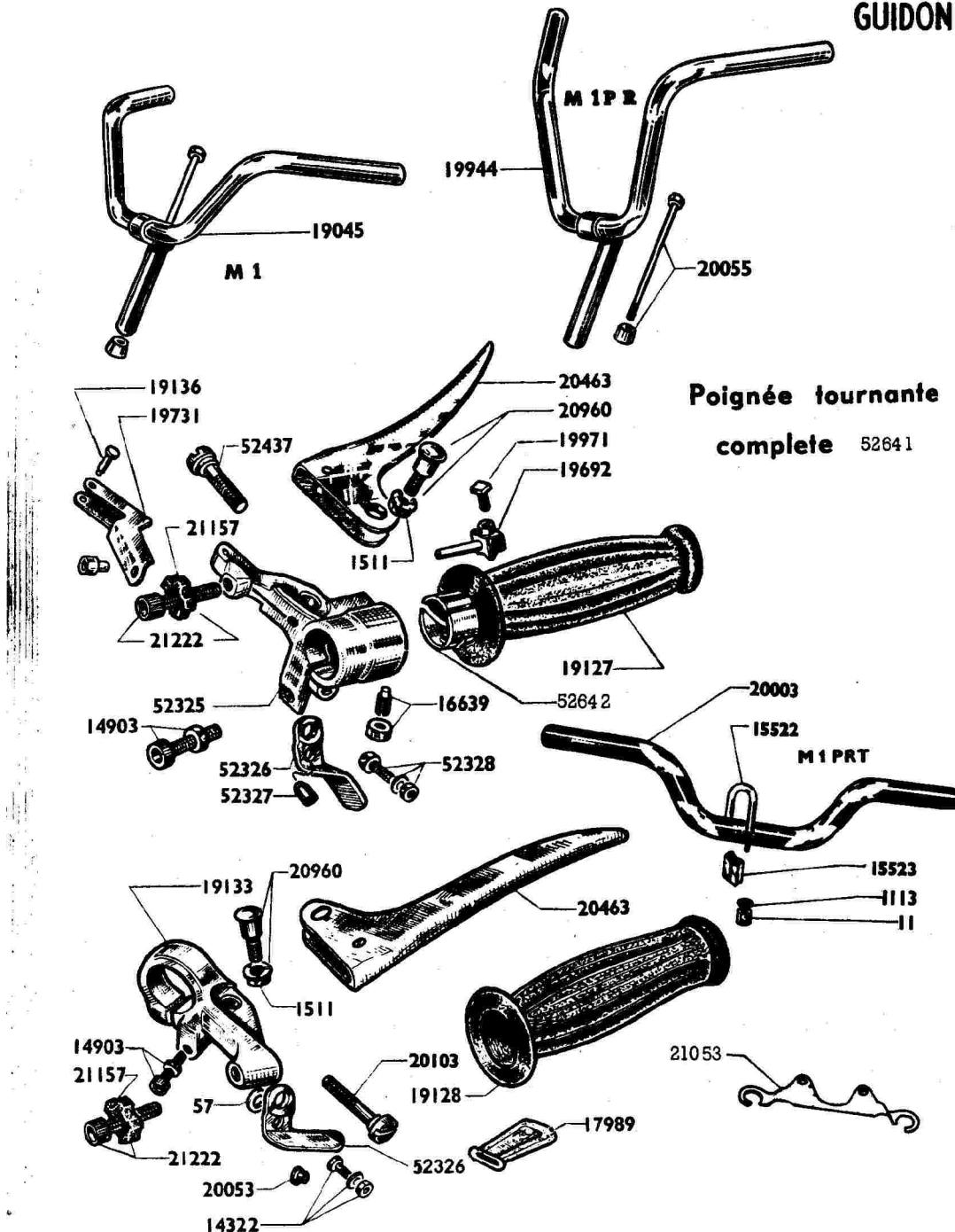
VORDERRADBREMSE

Teil- Nummer	BEZEICHNUNG
20386	Bremsklotz, nackt
14915	Schraube für Bremsklotzhalter
16542	Kabelklemme kpl $\varnothing 8 \times 15$
19530	Bremsbügel links
19531	Bremsbügel rechts
21013	Feder für Vorderradbremse
19535	Kabelzugklemme
19536	Kabelzugklemmschraube
19537	Halteschraube zu Bremsbügel
19538	Distanzrohr
19539	Anschlag Vorderradbremse
19540	Gegen mutter
19666	Zugfeder rechte Seite
19667	Zugfeder linke Seite
14429	Bremsklotzhalter kpl..
20749	Vorderradbremse kpl.
19532	Bremsbügel links mit Klotz.....
19533	Bremsbügel rechts mit Klotz

SATTEL

Teil- Nummer	BEZEICHNUNG
19742	Schnellspannschraube
183	Haken für Sattelzugfeder
14417	Sattelstütze $\varnothing 25.5\text{mm}$
15875	Schraube für Sattelklemmschelle $8 \times 100 \times 56\text{mm}$
16947	Unterlegscheibe
18957	Sattel Komplett
18958	Satteldecke Plastik schwarz.....
18987	Sattelklemmschelle
18988	Sattelfeder
18989	Haken für Sattelzugfeder
19071	Satz Sattelzugfedern
19741	Sattelstütze
	WERKZEUGTASCHE
19171	Werkzeugtasche

GUIDON - POIGNÉE TOURNANTE M1, M1PR, M1PRT



GUIDON - POIGNÉE TOURNANTE (M1 - M1PR - M1PRT)

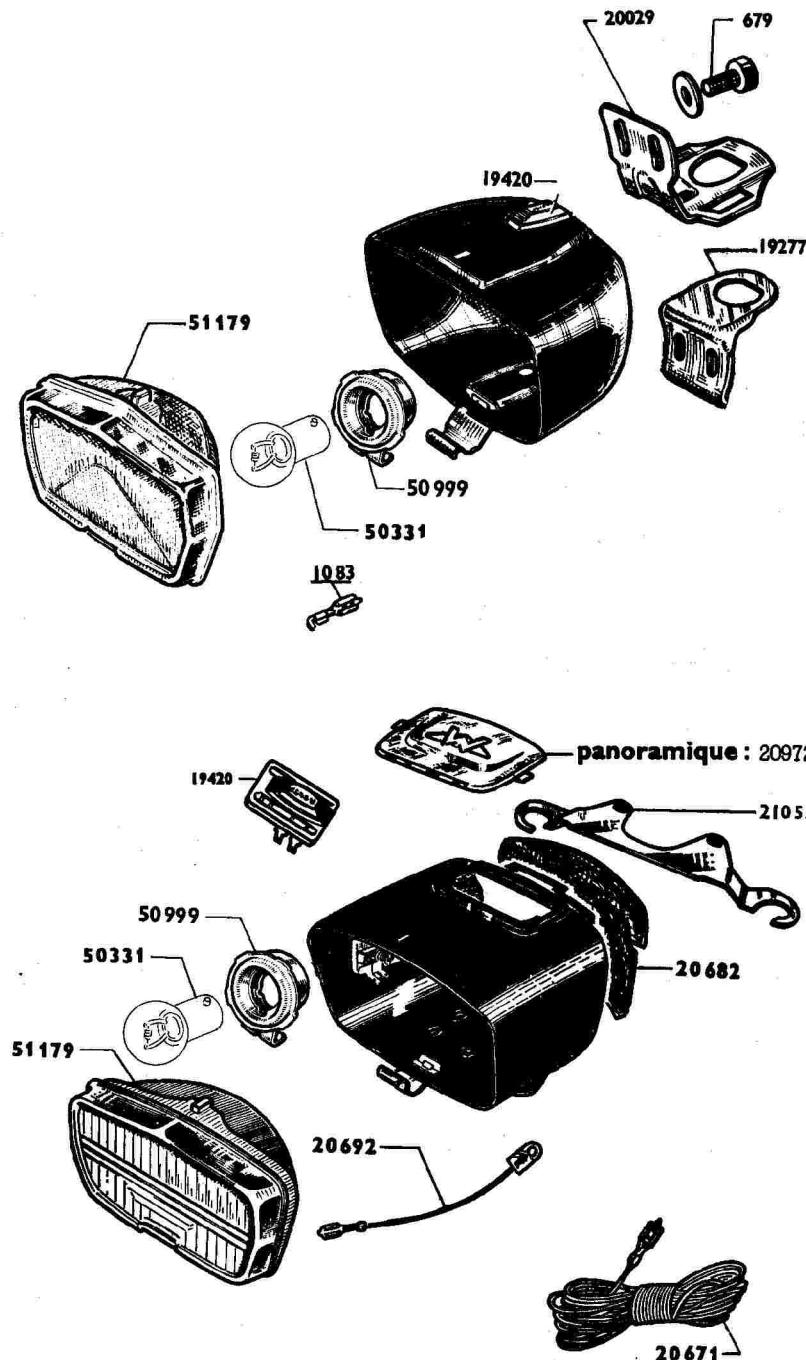
Numéro pièces	Nbre de pièces	DESIGNATION	Prix unitaire Vente détail
GUIDON M1, M1PR			
19045	1	Guidon nu (M 1)	
19944	1	Guidon nu (M 1 PR)	
20055	1	Vis expander avec cône L = 160 $\frac{1}{2}$ m (M 1 - M 1 PR)	
GUIDON M 1 PRT			
11	4	Ecrou ø 7×100	(C.)
1113	4	Rondelle « Nomel » ø 7	(C.)
15522	2	Etrier fixation (jeu de 2)	
15523	2	Cale d'étrier	
20003	1	Cintre de guidon nu (fourche télescopique)	
15521	1	Fixation cpte guidon sur fourche	
21053	1	Guide-gaine sur fourche	
POIGNÉE DROITE			
1511	1	Ecrou Serpress 5×80	
14903	1	Barillet réglage Starter	(C.)
16639	1	Vis de positionnement a/écrou ø 5×90×12,5	(C.)
17989	1	Embout plastique pour levier Starter	
19127	1	Poignée de caoutchouc (noire)	
19136	1	Axe du curseur conjugué	(C.)
19692	1	Curseur des gaz	(C.)
19695	1	Manchon de poignée tournante	
19731	1	Curseur conjugué cde des gaz	
19971	1	Vis de blocage des gaz (tête carrée)	(C.)
20463	1	Levier de frein	
20960	1	Axe levier de frein a/écrou	(C.)
21157	1	Ecrou « Delrin »	
21222	1	Barillet réglage frein a/écrou	(C.)
52641	1	Poignée tournante complète	
52642	1	Corps de poignée tournante	
52326	1	Levier de starter	
52237	1	Tourillon pour levier de starter	
52328	1	Serre câble	
52437	1	Vis corps de poignée tournante	(C.)
POIGNÉE GAUCHE			
57	1	Rondelle plate calage levier décompresseur 6,5×10×1	
1511	1	Ecrou Serpress 5×80	
14322	1	Série câble décompresseur	
14903	1	Barillet réglage décompresseur	(C.)
17989	1	Embout plastique pour levier décompresseur	
19128	1	Poignée caoutchouc (noire)	
20103	1	Vis de fix. corps de poignée ø 6×100×23	(C.)
19133	1	Corps de poignée gauche	
52326	1	Levier de décompresseur	
20053	1	Tourillon pour levier 20025	(C.)
20463	1	Levier de frein	
20960	1	Axe de levier frein a/écrou	(C.)
21157	1	Ecrou « Delrin »	
21222	1	Barillet réglage freins a/écrou	(C.)

M1 - M1PR - M1PRT

LENKER - ARMATUREN - BOWDENZUGE

Teil- Nummer	BEZEICHNUNG	
LENKER M1 - M1PR		
19045	Lenker M 1	
19944	Lenier M 1 P R	
20055	Lenkerklemmspindel	
LENKER M1PRT		
11	Mutter \varnothing 7 x 100	(C.)
1113	Scheiben \varnothing 7	(C.)
15521	Lenkerbefestigung kpl	
15522	Satz Lenkerhaltebügel (2 Stck)	
15523	Distanzstück f. Lenkerhalterung	
20003	Lenker	

Teil- Nummer	BEZEICHNUNG	
GASGRIFF		
1511	Mutter \varnothing 5 x 80	(C.)
14903	Stellschraube f. Dekozug	(C.)
16639	Schraube m. Mutter \varnothing 5 x 90 x 12,5	(C.)
17969	Plastiküberzug f. Starterhebel	
19127	Drehgriffbezug rechts	
19136	Bolzen	
19692	Gleitstein f. Gaszug	(C.)
19695	Drehgriffrohr	
19731	Winkelstück	
19971	Schraube \varnothing 4 x 75 x 8	(C.)
20463	Bremshebel	
20960	Schraube f. Bremshebel 5 x 60	(C.)
21157	Mutter stellschraube	
21222	Stellschraube f. Bremszug	(C.)
52326	Starterhebel	
52327	Buchse f. Dekompressionshebel	
52328	Klemmnippel	
52437	Schraube f. Drehgriffbefestigung	(C.)
52641	Gasdrehgriff kpl	
52642	Drehgriffkörper	
BREMSGRIFF		
57	Scheibe	(C.)
1511	Mutter \varnothing 5 x 80	(C.)
14322	Schraube f. Dekozug	(C.)
14903	Stellschraube f. Starterzug	(C.)
17989	Plastiküberzug f. Starterhebel	
19128	Lenkergriff links	
19133	Bremshebelkörper links	
20053	Buchse f. Dekompressionshebel	(C.)
20054	Starterhebel kpl	
20069	Bremsgriff kpl. links	
20103	Schraube f. Bremsgriffbefestigung	(C.)
20463	Bremshebel	
20960	Schraube f. Bremshebel 5 x 80	(C.)
21157	Mutter stellschraube	
21222	Stellschraube f. Bremszug	(C.)
52326	Starterhebel	(C.)

M1, M1PR, M1PRT**Types M1 - M1PR****ÉCLAIRAGE "LUXOR" FIXATION SUR DIRECTION**

DÉSIGNATION	Nbre pièces	M1 PR			M1 Rouge métal
		Rouge	Blanc	Bleu	
Pièces émaillées					
Phare complet	S.E.	52 256	52 255	52 254	52 253
Corps de phare	1	19939	19930	19919	19983
Support de phare ...	1			N° 19277 M1,	
Support de phare ...	1			N° 20029 M1PR	

Type M1PRT

DÉSIGNATION	Nbre pièces	Rouge	Blanc	Bleu
Phare complet	S.E.	52 259	52 258	52 257
Corps de phare	1			

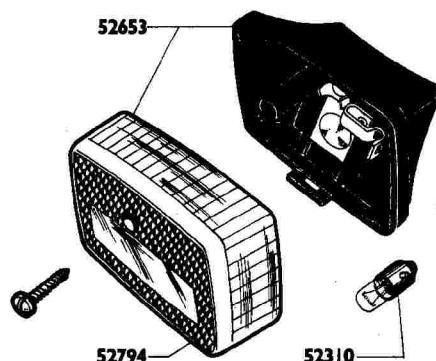
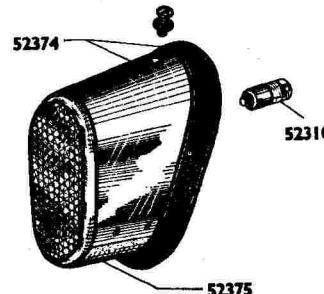
Numéro Pièces	Nbre de pièces	DÉSIGNATION	Prix unitaire Vente détail
51179	S.E.	Ensemble optique complet.....	
50999	1	D'vuille porte lampe	
19420	1	Commutateur cpt.....	
20972	1	Cache trou compteur.....	
21053	1	Guide gaine sur fourche.....	
20671	1	Canalisation électrique cpté.....	
20682	1	Cache fond. plastique	
20892	1	Fil de mise à la masse	
50331	1	Lampe de phare 6 V - 15 W	
LANTERNE ARRIÈRE			
52374	S.E.	Lanterne AR «ULO» complète	
52375	1	Capot de lanterne AR «ULO»	
52310	1	Lampe de lanterne AR 6 V 2 W, 0,3 A BA9S	
52653	S.E.	Lanterne AR «ULO» complète	
52794	1	Capot de lanterne AR «ULO»	

M1, M1PR, M1PRT

BELEUCHTUNG

Types M1 - M1 PR

BEZEICHNUNG	M1 PR			M1
	ROT	WEISS	BLAU	ROT METALL
Scheinwerfer kpl.	52256	52255	52254	52253
Scheinwerfergehäuse	19939	19930	19919	19983
Lampenhalter	MI N° 19277			
Lampenhalter	MI PR N° 20029			



Type M1 PRT

BEZEICHNUNG	ROT	WEISS	BLAU
Scheinwerfer kpl.	52259	25258	25257
Scheinwerfergehäuse			

Teil- Nummer	BEZEICHNUNG	
51179	Scheinwerfereinsatz kpl.	
50999	Glühlampenfassung	
19420	Lichtschalter	
20972	Tacholochdeckel	
21053	Halter f. Bowdenzüge	
20671	Lichtkabel kpl.	
20682	Plastik	
20692	Massedraht	
50331	Birne 6 V. 6 W	
RUCKLICHT		
52374	Rücklicht kpl. « ULO »	
52375	Rücklichtkappe « ULO »	
52310	Rücklichtbirne 6 V 2 W, 0,3 A BA 9 S	
52653	Rücklicht kpl. « ULO »	
52794	Rücklichtkappe « ULO »	

MOTOBÉCANE S.A.

34, Route Jean-Jacques-Rigaud

Case Postale 121

1224 CHÈNE-BOUGERIES / GENÈVE

Telefon : (022) 48 88 55